

REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA



REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA

Government Gazette Staatskoerant

Selling price • Verkoopprys
(GST excluded/AVB uitgesluit)

Local **60c** Plaaslik

Other countries **85c** Buitelands
Post free • Posvry

Registered at the post office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Vol. 289

PRETORIA, 21 JULY 1989
JULIE

No. 12022

GOVERNMENT NOTICE

DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS

No. R. 1603

21 July 1989

ELECTION REGULATIONS

The Minister of Home Affairs has, in terms of section 198 of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979), made the regulations in the Schedule.

SCHEDULE

DIVISION OF REGULATIONS

Subject	Regulation No.
---------	----------------

APPLICATION OF REGULATIONS

Definitions.....	1
Official languages.....	2

NOMINATIONS

Nomination of candidates.....	3
-------------------------------	---

PRELIMINARY ARRANGEMENTS REGARDING ELECTION

Polling stations, polling day and polling hours	4
Appointment of polling agents.....	5
Appointment of presiding officers and polling officers	6
Furniture for use at election	7
Equipment, forms, stationery and other requirements for use at elections.....	8

POSTAL VOTES

Voting by voters who vote by post	9
---	---

SPECIAL VOTERS

Supplies	10
Allocation of serial numbers to applications.....	11
Rejection of applications	12
Keeping of receipts issued	13
Voting by special voters	14

GOEWERMENSKENNISGEWING

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. R. 1603

21 Julie 1989

VERKIESINGSREGULASIES

Die Minister van Binnelandse Sake het kragtens artikel 198 van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979), die regulasies in die Bylae uitgevaardig.

BYLAE

INDELING VAN REGULASIES

Onderwerp	Regulasie No.
-----------	---------------

TOEPASSING VAN REGULASIES

Woordomskrywing.....	1
Amptelike tale	2

NOMINASIES

Nominasie van kandidaat.....	3
------------------------------	---

VOORAFGAANDE REËLINGS IN VERBAND MET VERKIESING

Stemburo's, stembag en stemure	4
Benoeming van stemagente	5
Aanstelling van voorsittende beamptes en stemopnemers.....	6
Meubels vir gebruik by verkiesing.....	7
Toerusting, vorms, skryfbehoeftes en ander benodigdhede vir gebruik by verkiesings.....	8

POSSTEMME

Stemming deur kiesers wat per pos stem	9
--	---

SPESIALE KIESERS

Voorrade	10
Toekenning van volgnummers aan aansoeke	11
Afwysing van aansoeke	12
Bewaring van uitgereikte kwitansies	13
Stemming deur spesiale kiesers	14

VOTING AT POLLING STATIONS

Preparatory work before commencement of poll	15
Seclusion of voter in voting compartment	16
Tendered ballot papers	17
Objections against identification in terms of section 97 (1)	18
Supervision by returning officer	19

COUNTING OF VOTES

Where ballot boxes are to be taken in receipt and votes are to be counted	20
Counting officers and counting hall	21
Counting of votes	22
Declaration of result of poll	23
Labels for packets in which electoral matter is made up	24

SUNDRY PROVISIONS

Prescribed fees for certain documents	25
Dealing with objections in terms of section 97 (1)	26
Repeal of regulations	27

APPENDAGE A

Examples of forms for use at elections for members of the three Houses of Parliament	—
--	---

APPLICATION OF REGULATIONS

Definitions

1. (1) In these regulations any word or expression to which a meaning has been assigned in the Act shall, unless the context otherwise indicates, have the meaning so assigned, and—

“the Act” means the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979);

“Procedure Manual for Elections” means the Procedure Manual for Elections issued by the chief electoral officer.

(2) Unless the context otherwise indicates, any reference in these regulations—

(a) to a section by a specific number shall be interpreted as a reference to the section of that number in the Act; and

(b) to a form by a specific number shall be interpreted as a reference to the form of that number in Appendage A to these regulations.

Official languages

2. Any form, notice or other document which in terms of the Act or these regulations is to be displayed for inspection by the public, at any place or in any manner whatsoever, shall be in the English as well as the Afrikaans language.

NOMINATIONS

Nomination of candidates

3. (1) (a) Any person who, in terms of section 41 (3), wishes to propose a candidate verbally or to second such a proposal verbally may do so by, after he has completed the applicable section of Section A of form VE 2/1 and signed it, reading his proposal or secondment, as the case may be, to the nomination court as follows:

- (i) I,, (read furnished particulars in paragraph 2 of Section A of form VE 2/1) propose that (read furnished particulars in paragraph 1 of Section A of form VE 2/1) be nominated as candidate for the Electoral Division of

STEMMING BY STEMBURO'S

Voorbereidingswerk voor aanvang van stemming	15
Afsondering van kieser in stemkompartement	16
Aangebode stembriewe	17
Besware teen identifikasie ingevolge artikel 97 (1)	18
Toesig deur kiesbeampste	19

TEL VAN STEMME

Waar stembusse in ontvangs geneem en stemme getel moet word	20
Telbeampste en tellokaal	21
Tel van stemme	22
Bekendmaking van uitslag van stemming	23
Etikette vir pakkette waarin verkiesingstukke opge- maak word	24

DIVERSE BEPALINGS

Voorgeskrewe gelde vir sekere stukke	25
Hantering van besware ingevolge artikel 97 (1)	26
Herroeping van regulasies	27

AANHANGSEL A

Voorbeelde van vorms vir gebruik by verkiesings vir lede van die drie Huise van die Parlement	—
---	---

TOEPASSING VAN REGULASIES

Woordomskeywing

1. (1) In hierdie regulasies, het 'n woord of uitdrukking waaraan daar in die Wet 'n betekenis geheg is, daardie betekenis, en tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

“die Wet” die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979);

“Prosedurehandleiding vir Verkiesings” die Prosedurehandleiding vir Verkiesings deur die hoof-verkiesingsbeampste uitgereik.

(2) Tensy uit die samehang anders blyk, word 'n verwysing in hierdie regulasies—

(a) na 'n artikel met 'n bepaalde nommer, uitgelê as 'n verwysing na die artikel met daardie nommer in die Wet; en

(b) na 'n vorm met 'n bepaalde nommer uitgelê as 'n verwysing na die vorm met daardie nommer in Aanhangsel A by hierdie regulasies.

Amptelike tale

2. 'n Vorm, kennisgewing of ander stuk wat ingevolge die Wet of hierdie regulasies op enige plek vir insae deur die publiek opgeplak of op watter wyse ook al beskikbaar gestel moet word, moet in sowel die Afrikaanse as die Engelse taal wees.

NOMINASIES

Nominasie van kandidate

3. (1) (a) Iemand wat kragtens artikel 41 (3) 'n kandidaat mondeling wil voorstel of so 'n voorstel mondeling wil sekondeer, kan dit doen deur, nadat hy die toepaslike gedeelte van Deel A van vorm VE 2/1 ingevul en onderteken het, sy voorstel of sekondering, na gelang van die geval, soos volg mondeling aan die nominasiehof bekend te maak:

- (i) Ek,, (lees ingevulde besonderhede in paragraaf 2 van Deel A van vorm VE 2/1 voor) stel voor dat (lees ingevulde besonderhede in paragraaf 1 van Deel A van vorm VE 2/1 voor) as kandidaat vir die kiesafdeling genomineer word.

OR

- (ii) I, , (read furnished particulars in paragraph 3 of Section A of form VE 2/1) second the proposal that..... (read furnished particulars in paragraph 1 of Section A of form VE 2/1) be nominated as candidate for the Electoral Division of

(b) Any person who in terms of section 41 (3) wishes to propose a candidate in writing or to second such a proposal in writing shall do so by completing the applicable paragraph of Section A of form VE 2/1 and signing it after the particulars of the candidate concerned have been filled in in paragraph 1 of Section A of the said form.

(2) Any candidate who in terms of section 41 (4) (a) wishes to consent to his nomination in writing or wishes to confirm that he is legally competent in accordance with the meaning of that section or wishes to withdraw his consent to his nomination in terms of section 41 (6) may do so by completing the applicable section of Section A of form VE 2/1 and signing it.

(3) A statement referred to in section 41 (4) (b) (i) shall be made on Section B of form VE 2/1.

(4) Any candidate who is about to be nominated as an independent or as the representative of a political party which is not registered in terms of section 36 shall complete Section C of form VE 2/1 not later than four o' clock in the afternoon of the fifth day before nomination, sign it and hand it to the returning officer.

(5) The statements referred to in section 41 (4) (b) (ii) with regard to a specific candidate shall be made on Section D of form VE 2/1 and shall be handed to the returning officer together with Section C of form VE 2/1.

(6) If a candidate withdraws his consent to nomination in terms of section 41 (6), the sum deposited in terms of section 42 (1) shall be refunded to the depositor.

(7) Receipt of written nominations in terms of section 41 (3) that are handed to the returning officer after the publication of the notice referred to in section 34 (3), which have a bearing on the election in question, shall be acknowledged in writing by him.

(8) The returning officer shall as soon as possible after the close of the sitting of the nomination court report to the chief electoral officer by—

- (a) in the event of only one person having been duly nominated and declared duly elected in terms of section 41 (8), furnishing particulars of such person telegraphically on form VE 2/4 and subsequently confirming the telegraphic report on form VE 2/3; or
- (b) in the event of more than one person having been duly nominated, furnishing particulars of each of the persons telegraphically on form VE 2/6 and subsequently confirming the telegraphic report on form VE 2/7.

(9) If a candidate has in terms of section 41 (8) been declared duly elected the returning officer shall immediately after the close of the sitting of the nomination court display a notice on form VE 2/3 outside the entrance to the nomination court for at least 24 hours.

OF

- (ii) Ek, , (lees ingevulde besonderhede in paragraaf 3 van Deel A van vorm VE 2/1 voor) sekondeer die voorstel dat (lees ingevulde besonderhede in paragraaf 1 van Deel A van vorm VE 2/1 voor) as kandidaat vir die kiesafdeling genomineer word.

(b) iemand wat kragtens artikel 41 (3) 'n kandidaat skriftelik wil voorstel of so 'n voorstel skriftelik wil sekondeer, moet dit doen deur die toepaslike paragraaf van Deel A van vorm VE 2/1 in te vul en te onderteken nadat die besonderhede van die betrokke kandidaat in paragraaf 1 van Deel A van genoemde vorm ingevul is.

(2) 'n Kandidaat wat kragtens artikel 41 (4) (a) skriftelik tot sy nominasie wil toestem of wil bevestig dat hy ooreenkomstig die bedoeling van daardie artikel wetlik bevoeg is of sy toestemming tot sy nominasie kragtens artikel 41 (6) wil terugtrek, kan dit doen deur die toepaslike gedeelte van Deel A van vorm VE 2/1 in te vul en te onderteken.

(3) 'n Verklaring bedoel in artikel 41 (4) (b) (i) moet gedoen word op Deel B van vorm VE 2/1.

(4) 'n Kandidaat wat genomineer staan te word as 'n onafhanklike of as die verteenwoordiger van 'n politieke party wat nie ingevolge artikel 36 geregistreer is nie, moet nie later nie as vieruur in die namiddag van die vyfde dag voor nominasiedag Deel C van vorm VE 2/1 invul en onderteken en by die kiesbeampte inlewer.

(5) Die verklarings bedoel in artikel 41 (4) (b) (ii) ten opsigte van 'n bepaalde kandidaat, moet gedoen word op Deel D van vorm VE 2/1 en moet saam met deel C van vorm VE 2/1 by die kiesbeampte ingelewer word.

(6) Indien 'n kandidaat sy toestemming tot nominasie kragtens artikel 41 (6) terugtrek, moet die deposito wat ingevolge artikel 42 (1) gestort is, aan die deponeerder terugbetaal word.

(7) Ontvangs van skriftelike nominasies kragtens artikel 41 (3) wat by die kiesbeampte ingelewer word na afkondiging van die kennisgewing in artikel 34 (3) bedoel, wat op die betrokke verkiesing betrekking het, moet skriftelik deur hom erken word.

(8) Die kiesbeampte moet so gou doenlik na afloop van die sitting van die nominasiehof aan die hoofverkiesingsbeampte verslag doen deur—

- (a) indien slegs een persoon behoorlik genomineer is en ooreenkomstig artikel 41 (8) behoorlik verkies verklaar is, besonderhede van sodanige persoon telegrafies op vorm VE 2/4 te verstrek en daarna die telegrafiese berig op vorm VE 2/3 te bevestig; of
- (b) indien meer as een persoon behoorlik genomineer is, besonderhede van elk van die persone telegrafies op vorm VE 2/6 te verstrek en daarna die telegrafiese berig op vorm VE 2/7 te bevestig.

(9) Indien 'n kandidaat ooreenkomstig artikel 41 (8) behoorlik verkies verklaar is, moet die kiesbeampte onmiddellik na die einde van die sitting van die nominasiehof 'n kennisgewing op vorm VE 2/3 minstens 24 uur lank buite die ingang van die nominasiehof vertoon.

PRELIMINARY ARRANGEMENTS REGARDING ELECTION

Polling stations, polling day and polling hours.

4. (1) A notice referred to in section 43 (1) shall be issued on form VE 2/8.

(2) The prescribed manner as referred to in section 43 (1) (b) shall take place on form VE 2/9.

(3) The notice referred to in section 43 (2) shall take place on form VE 2/10.

Appointment of polling agents

5. An appointment of any person as a polling agent referred to in section 123 shall be done on form VE 5/4.

Appointment of presiding officers and polling officers

6. (1) The returning officer should appoint for each polling station a presiding officer and as many polling officers as appear to be necessary to facilitate the polling: Provided that where the number of voters registered in a polling district are not more than 200, the presiding officer should be assisted by only one polling officer.

(2) An appointment in terms of subregulation (1) shall be done on form VE 5/3.

(3) No person shall be appointed by the returning officer at a polling station as presiding officer or polling officer if he is in the service of any other person in connection with or for the purposes of the election.

Furniture for use at election

7. (1) The returning officer should ensure that every polling station is supplied with sufficient tables and chairs for use by polling officials and agents of candidates, and also with sufficient voting compartments.

(2) If the returning officer is convinced that the presiding officers at distant or other polling stations can hold the poll satisfactorily by arranging tables that are partitioned in such a manner that the voters can cast their votes in secret, it shall not be necessary to provide such polling stations with voting compartments.

Equipment, forms, stationery and other requirements for use at elections

8. (1) Instruments for the marking of ballot papers for voters voting by post and for the marking of ballot papers issued on polling day at polling stations shall differ completely in design.

(2) All equipment, forms, stationery and other requirements that are provided to a presiding officer for use in connection with an election shall be issued to him by the returning officer on form VE 5/2.

(3) Particulars of official marks and ballot papers for use on polling day may not be made known publicly before or on polling day.

(4) Any person who violates subregulation (3) shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R1 000.

VOTERS VOTING BY POST

Voting by voters who vote by post

9. (1) The returning officer shall note the accounts in section 107 (2) on form VE 4/16.

(2) The completed form VE 4/16 shall be forwarded to the chief electoral officer.

(3) The returning officer shall affix forms VE 5/15 and VE 5/17 (labels) to—

(a) the ballot box for voters voting by post, referred to in section 70; and

VOORAFGAANDE REELINGS IN VERBAND MET VERKIESING

Stemburo's, stembag en stemure

4. (1) 'n Kennisgewing bedoel in artikel 43 (1) moet op vorm VE 2/8 uitgereik word.

(2) Die voorgeskrewe wyse soos in artikel 43 (1) (b) bedoel, geskied op vorm VE 2/9.

(3) Die kennisgewing in artikel 43 (2) bedoel, moet op vorm VE 2/10 geskied.

Benoeming van stemagente

5. 'n Benoeming van iemand as 'n stemagent bedoel in artikel 123 word gedoen op vorm VE 5/4.

Aanstelling van voorsittende beamptes en stemopnemers

6. (1) Die kiesbeampte behoort vir elke stemburo 'n voorsittende beampte en soveel stemopnemers aan te stel as wat nodig blyk te wees om die stemming te vergemaklik: Met dien verstande dat waar die getal kiesers vir 'n stemburo ingeskryf hoogstens 200 is, die voorsittende beampte deur slegs een stemopnemer bygestaan behoort te word.

(2) 'n Aanstelling ingevolge subregulasie (1) word gedoen op vorm VE 5/3.

(3) Niemand word deur die kiesbeampte by 'n stemburo as voorsittende beampte of stemopnemer aangesel nie indien hy in verband met, of vir doeleindes van die verkiesing, by iemand anders in diens is.

Meubels vir gebruik by verkiesing

7. (1) Die kiesbeampte behoort toe te sien dat elke stemburo van voldoende tafels en stoele voorsien word vir gebruik deur stembeamptes en agente van kandidate, asook van voldoende stemkompartemente.

(2) Indien die kiesbeampte oortuig is dat die voorsittende beampte by afgeleë of ander stemburo's die stemming bevredigend kan hou deur tafels in te rig wat op so 'n wyse afgeskort word dat die kiesers in die geheim hul stemme kan uitbring, is dit nie nodig om sodanige stemburo's van stemkompartemente te voorsien nie.

Toerusting, vorms, skryfbehoeftes en ander benodigdhede vir gebruik by verkiesings

8. (1) Werktuie vir die merk van stembriewe vir kiesers wat per pos stem en vir die merk van stembriewe wat op stembag in stemburo's uitgereik word, moet geheel en al in ontwerp verskil.

(2) Alle toerusting, vorms, skryfbehoeftes en ander benodigdhede wat aan 'n voorsittende beampte verskaf word vir gebruik in verband met 'n verkiesing, word op vorm VE 5/2 deur die kiesbeampte aan hom uitgereik.

(3) Besonderhede van amptelike merke en stembriewe vir gebruik by die stemming mag nie voor of op stembag bekendgemaak word nie.

(4) Iemand wat subregulasie (3) oortree, is aan 'n misdryf skuldig en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R1 000.

KIESERS WAT PER POS STEM

Stemming deur kiesers wat per pos stem

9. (1) Die kiesbeampte moet die verslae in artikel 107 (2) op vorm VE 4/16 aanteken.

(2) Die ingevulde vorm VE 4/16 moet aan die hoofverkiesingsbeampte gestuur word.

(3) Die kiesbeampte moet vorms VE 5/15 en VE 5/17 (etikette) plak op onderskeidelik—

(a) die stembus vir kiesers wat per pos stem, bedoel in artikel 70; en

- (b) the receptacle for ballot paper envelopes of voters voting by post, referred to in section 76 (1), respectively.

(4) The form of declaration of identity referred to in section 58 (1) shall be form VE 4/6.

(5) The electoral officer shall compare the signatures on copies of applications for postal votes submitted to him by the returning officer in terms of the proviso to section 52 (1) (c) with the official records at his disposal: Provided that should he, with such comparison find that one or both of the aforementioned signatures is or are not the signature(s) of the person in question who has applied for a postal vote, he shall submit the copies of the applications concerned together with his report to the S.A. Police for further investigation and action.

SPECIAL VOTERS

Supplies

10. Before the date ten days after nomination day the electoral officer shall furnish every presiding officer for votes of special voters with—

- (a) a copy of the Procedure Manual for Elections;
- (b) a supply of the envelopes, forms and labels VE 3/3, VE 3/4, VE 3/5, VE 3/6, VE 3/7, VE 3/9, VE 3/10, VE 3/16, VE 3/17 and VE 5/21; and
- (c) a supply of official envelopes E10, sealing-wax, ballot pencils, paper and pens.

Allocation of serial numbers to applications

11. The serial number—

- (a) referred to in section 82 (2) (b) which is to be noted by the presiding officer for votes of special voters on the application form (VE 3/3) and on the reverse side of the special covering envelope (VE 3/9) referred to in section 87 (4) shall be obtained with the entry of each application on the list (VE 3/5) referred to in section 89 (3); and
- (b) referred to in section 91 (3) (b) which is to be recorded by the returning officer on the application form (VE 3/3) and on the ballot paper envelope (VE 3/7), shall be obtained with the entry of every application on the list (VE 3/14) referred to in section 91 (3) (c).

Rejection of applications

12. If the presiding officer for votes of special voters rejects an application of any person to vote as a special voter (VE 3/3) he shall—

- (a) without delay notify the applicant of the rejection and the reason therefor on form VE 3/10, which is to be handed to the applicant personally;
- (b) mark both copies of the application in question "rejected", endorse the reason for the rejection thereon; and
- (c) file such applications with the copies of accepted applications in numerical sequence according to the serial numbers allocated thereto in terms of regulation 11 (a).

Keeping of receipts issued

13. (1) A presiding officer for votes of special voters shall with regard to every covering envelope received make out a receipt on form VE 3/16.

(2) After the close of the poll the presiding officer referred to in subregulation (1) shall provide the returning officer with the receipts referred to.

- (b) die houer vir stembrieffkoevert van kiesers wat per pos stem bedoel in artikel 76 (1).

(4) Die vorm van identiteitsverklaring bedoel in artikel 58 (1) is vorm VE 4/6.

(5) Die verkiesingsbeampte moet die handtekeninge op afdrukke van aansoeke om posstemme wat deur die kiesbeampte ingevolge die voorbehoudsbepaling by artikel 52 (1) (c) aan hom voorgelê is, met die amptelike rekords tot sy beskikking vergelyk: Met dien verstande dat indien hy met sodanige vergelyking vind dat een van of albei die voormelde handtekeninge nie die handtekening(e) is nie van die betrokke persoon wat om 'n posstem aansoek gedoen het, lê hy die afdrukke van die betrokke aansoeke tesame met sy verslag aan die S. A. Polisie vir verdere ondersoek en optrede voor.

SPEZIALE KIESERS

Voorrade

10. Voor die datum tien dae na nominasiedag voorsien die verkiesingsbeampte elke voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers van—

- (a) 'n eksemplaar van die Prosedurehandleiding vir Verkiesings;
- (b) 'n voorraad van die koevert, vorms en etikette VE 3/3, VE 3/4, VE 3/5, VE 3/6, VE 3/7, VE 3/9, VE 3/10, VE 3/16, VE 3/17 en VE 5/21; en
- (c) 'n voorraad amptelike koevert E10, lak, stempotlode, papier en penne.

Toekenning van volgnommers aan aansoeke

11. Die volgnommer—

- (a) bedoel in artikel 82 (2) (b) wat deur die voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers op die aansoekvorm (VE 3/3) aangeteken moet word asook op die agterkant van die spesiale omslagkoevert (VE 3/9) bedoel in artikel 87 (4), word verkry met die inskrywe van elke aansoek op die lys (VE 3/5) bedoel in artikel 89 (3); en
- (b) bedoel in artikel 91 (3) (b) wat deur die kiesbeampte op die aansoekvorm (VE 3/3) aangeteken moet word asook op die stembrieffkoevert (VE 3/7), word verkry met die inskrywe van elke aansoek op die lys (VE 3/14) bedoel in artikel 91 (3) (c).

Afwysing van aansoeke

12. Indien die voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers 'n aansoek van iemand om as spesiale kieser te stem (VE 3/3) afwys, moet hy—

- (a) die aansoeker onverwyld op vorm VE 3/10, wat aan die aansoeker persoonlik oorhandig moet word, van die afwysing en die rede daarvoor in kennis stel;
- (b) albei afskrifte van die betrokke aansoek merk "verwerp", die rede vir die verwerping daarop endosseer; en
- (c) sodanige aansoeke liasseer by die afskrifte van aanvaarde aansoeke in numeriese volgorde ooreenkomstig die volgnommers ingevolge regulasie 11 (a) daaraan toegeken.

Bewaring van uitgereikte kwitansies

13. (1) 'n Voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers moet ten opsigte van elke onvange omslagkoevert 'n kwitansie op vorm VE 3/16 uitmaak.

(2) Na afloop van die verkiesing moet die voorsittende beampte in subregulasie (1) genoem die bedoelde kwitansies aan die kiesbeampte besorg.

Voting by special voters

14. (1) The returning officer shall complete a ballot paper account referred to in section 107 (2) for special voters on form VE 4/16.

(2) A copy shall be forwarded to the chief electoral officer, by making use of form VE 4/16.

(3) The returning officer shall affix a form VE 5/16 (label) to the ballot box for special voters, referred to in section 90.

VOTING AT POLLING STATIONS**Preparatory work before the commencement of the poll**

15. (1) The presiding officer and polling officers shall report at the polling station at least 30 minutes before the time that has been determined for the commencement of the poll and do all preparatory work so that the poll may commence exactly at the time referred to in section 94.

(2) Every voting compartment shall be placed and arranged in such a manner that any person who enters or leaves it can be seen by the presiding officer or his assistants.

(3) A ballot box at a polling station shall, after the candidates or any agents of the candidates who may be present have satisfied themselves that it is empty, be sealed by the presiding officer in the presence of the candidates or agents present.

(4) The presiding officer shall affix the following notices and labels:

- (a) Form VE 5/7 (notice) at the main entrance of the polling station;
- (b) form VE 5/18 (label) to the ballot box referred to in section 96 (5);
- (c) form VE 5/19 (label) to the ballot box referred to in section 98 (f).

Seclusion of voter in voting compartment

16. The presiding officer shall not allow any person other than a voter who wishes to vote, to enter a voting compartment during the ballot or to come close to it and he shall not allow any person to talk to a voter who is marking his ballot paper, except in the case of a blind person or any other voter who is physically incapacitated as provided for in section 100.

Tendered ballot papers

17. A ballot paper issued to any person in terms of section 101 shall, after he has marked it, be placed in an envelope VE 5/13 by the presiding officer and sealed.

Objections against identification in terms of section 97 (1)

18. (1) The affidavit in which proof of identity is produced in terms of section 97 (1), shall take place on form VE 5/6.

(2) If an objection in terms of the proviso to section 97 (1) has been noted on such an affidavit, that affidavit shall after close of the poll be sealed by the presiding officer in a separate envelope for handing to the returning officer.

Supervision by returning officer

19. The returning officer shall exercise supervision over the ballot and the presiding officers or other persons who are concerned in the election or who have an interest therein shall, as far as possible, be able to reach him by telephone or otherwise, and in municipal areas he shall, as far as practicable, inspect every polling station in his division on polling day.

Stemming deur spesiale kiesers

14. (1) Die kiesbeampte moet 'n stembriefverslag in artikel 107(2) bedoel vir spesiale kiesers op vorm VE 4/16 invul.

(2) 'n Afskrif word aan die hoofverkiegingsbeampte gestuur deur van vorm VE 4/16 gebruik te maak.

(3) Die kiesbeampte moet 'n vorm VE 5/16 (etiket) op die stembus vir spesiale kiesers, bedoel in artikel 90, plak.

STEMMING BY STEMBURO'S**Voorbereidingswerk voor aanvang van die stemming**

15. (1) Die voorsittende beampte en stemopnemers moet hulle ten minste 30 minute voor die tyd wat vasgestel is vir die aanvang van die stemming by die stemburo aanmeld en alle voorbereidingswerk doen sodat die stemming presies op die tyd bedoel in artikel 94 kan begin.

(2) Elke stemkompartement moet so geplaas en ingerig word dat iemand wat dit betree of verlaat, deur die voorsittende beampte of sy assistente gesien kan word.

(3) 'n Stembus by 'n stemburo moet deur die voorsittende beampte in die teenwoordigheid van die kandidate of enige agente van die kandidate wat aanwesig is, verseël word nadat die aanwesige kandidate of agente hulle daarvan vergewis het dat dit leeg is.

(4) Die voorsittende beampte moet die volgende kennisgewings en etikette opplak:

- (a) Vorm VE 5/7 (kennisgewing) by die hoofingang van die stemburo;
- (b) vorm VE 5/18 (etiket) op die stembus bedoel in artikel 96 (5);
- (c) vorm VE 5/19 (etiket) op die stembus bedoel in artikel 98 (f).

Afsondering van kieser in stemkompartement

16. Die voorsittende beampte mag niemand anders as 'n kieser wat wil stem, toelaat om gedurende die stemming 'n stemkompartement binne te gaan of in die nabyheid daarvan te kom nie en hy mag niemand toelaat om met 'n kieser te praat wat sy stembrief merk nie, uitgesonderd in die geval van 'n blinde of ander liggaamlik gestremde kieser soos in artikel 100 bepaal.

Aangebode stembriewe

17. 'n Stembrief ingevolge artikel 101 aan 'n persoon uitgereik, moet, nadat hy dit gemerk het, deur die voorsittende beampte in 'n koevert VE 5/13 geplaas en verseël word.

Besware teen identifikasie ingevolge artikel 97 (1)

18. (1) beëdigde verklaring waarin bewys van indentiteit ingevolge artikel 97 (1) gelewer word, geskied op vorm VE 5/6.

(2) Indien 'n beswaar ingevolge die voorbehouds bepaling by artikel 97 (1) op 'n beëdigde verklaring aangeteken is, moet daardie beëdigde verklaring deur die voorsittende beampte na sluiting van die stemming in 'n aparte koevert verseël word vir oorhandiging aan die kiesbeampte.

Toesig deur kiesbeampte

19. Die kiesbeampte moet toesig oor die stemming uitoefen en, sover moontlik, te alle tye per telefoon of andersins bereikbaar wees vir die voorsittende beamptes of ander persone wat by die stemming betrokke is of daarby belang het, en in munisipale gebiede moet hy, sover doenlik, elke stemburo in sy afdeling op die dag van die stemming inspekteer.

COUNTING OF BALLOT PAPERS AND RESULT OF POLL

Where ballot boxes are to be taken in receipt and votes are to be counted

20. (1) The returning officer shall appoint the time and place where he is going to take the ballot boxes in receipt and count the votes, and shall notify the presiding officers and election agents accordingly.

(2) The place thus determined may be within or outside the division, according to whether it appears to the returning officer to be the most convenient place for the purpose.

Counting officers and counting hall

21. (1) The returning officer shall appoint as many counting officers as are necessary to assist him to determine the result of the poll as rapidly as possible.

(2) Counting officers shall as far as possible be appointed from the presiding officers and polling officers.

(3) During the counting of votes no person shall be allowed by the returning officer to enter the counting hall, except the presiding officers or polling officers or other officials who deliver the ballot boxes and other packets, the counting officers, the candidates and their spouses and the agents of such candidates, and it must be ensured that all these persons have taken the declaration of secrecy on form VE 5/5.

Counting of votes

22. (1) The returning officer may listen to any objection or argument against or in favour of the acceptance or rejection of a ballot paper which is advanced by a candidate or an agent of such candidate.

(2) The returning officer shall note the word "rejected" on each ballot paper he rejects as invalid, and if there is an objection to his decision he shall note the word "objection raised against rejection" thereon, and where in similar manner objection has been made to the acceptance of a ballot paper he shall note the words "objection raised against acceptance" thereon.

(3) No person who is present at the counting of the votes of voters voting by post and special voters or other votes shall, before the final result of the poll has been made known publicly by the returning officer, divulge any information concerning the result of the poll or the number of votes cast in favour of a particular candidate to any person outside the counting hall.

(4) Any person who violates subregulation (3) shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R1 000.

Declaration of result of poll

23. (1) Immediately after the result of the poll has been determined in terms of section 104 it shall be filled in on form VE 6/1 and read out inside and outside the counting hall.

(2) When the returning officer forwards the account on form VE 6/3 referred to in section 108 (2) to the chief electoral officer he shall attach thereto an analysis of the result of the poll on form VE 6/3 (1).

Labels for packets in which electoral matter is made up

24. The returning officer shall affix a label on form VE 5/21 to every packet which is made up in terms of section 107 (1).

TEL VAN STEM BRIEWE EN UITSLAG VAN STEMMING

Waar stembusse in ontvangs geneem en stemme getel moet word

20. (1) Die kiesbeampte moet die tyd en plek bepaal waar hy die stembusse in ontvangs sal neem en die stemme sal tel, en hy moet die voorsittende beamptes en verkiesingsagente daarvan in kennis stel.

(2) Die plek aldus bepaal kan binne of buite die afdeling wees, na gelang dit vir die kiesbeampte die gerieflikste plek vir die doel lyk.

Telbeamptes en tellokaal

21. (1) Die kiesbeampte stel soveel telbeamptes aan as wat nodig is ten einde hom by te staan om die uitslag van die stemming so spoedig moontlik vas te stel.

(2) Telbeamptes moet sover moontlik uit die voorsittende beamptes en stemopnemers aangestel word.

(3) By die tel van stemme mag niemand deur die kiesbeampte in die tellokaal toegelaat word nie, uitgesonderd die voorsittende beamptes of stemopnemers of ander beamptes wat die stembusse en ander pakkette aflewer, die telbeamptes, die kandidate en hul gades en die agente van sodanige kandidate, en daar moet verseker word dat al hierdie persone die beëdigde verklaring van geheimhouding op vorm VE 5/5 afgeleë het.

Tel van stemme

22. (1) Die kiesbeampte kan luister na enige beswaar of argument teen of ten gunste van die aanneming of verwerping van 'n stembrief wat deur 'n kandidaat of 'n agent van sodanige kandidaat aangevoer word.

(2) Die kiesbeampte moet die woord "verwerp" op elke stembrief aanteken wat hy as ongeldig verwerp, en as daar beswaar gemaak word teen sy beslissing, moet hy die woorde "beswaar geopper teen verwerping" daarop aanteken, en waar op soortgelyke manier teen die aanname van 'n stembrief beswaar gemaak word, moet hy die woorde "beswaar geopper teen aanname" daarop aanteken.

(3) Niemand wat teenwoordig is by die tel van die stemme van kiesers wat per pos stem en spesiale kiesers of ander stemme mag, voordat die finale uitslag van die stemming deur die kiesbeampte openbaar bekendgemaak is, aan enige persoon buite die tellokaal enige inligting betreffende die uitslag van die stemming of die aantal stemme op 'n besondere kandidaat uitbring, meedeel nie.

(4) Iemand wat subregulasie (3) oortree, is aan 'n misdryf skuldig en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R1 000.

Bekendmaking van uitslag van stemming

23. (1) Onmiddellik nadat die uitslag van die stemming ooreenkomstig artikel 104 vasgestel is, moet dit op vorm VE 6/1 ingevul en binne en buite die tellokaal uitgelees word.

(2) Wanneer die kiesbeampte die in artikel 108 (2) bedoelde opgawe op vorm VE 6/3 aan die hoofverkiesingsbeampte stuur, moet hy 'n ontleding van die uitslag van die stemming op vorm VE 6/3 (1) daarby aanheg.

Etiket vir pakkette waarin verkiesingstukke opgemaak word

24. Die kiesbeampte moet elke pakket wat ooreenkomstig artikel 107 (1) opgemaak word, van 'n etiket op vorm VE 5/21 voorsien.

SUNDRY PROVISIONS

Prescribed fees for certain documents

25. The prescribed fees for a copy of a document referred to—

- (a) in section 39 (2) shall amount to R5 per page or part thereof;
- (b) in section 107 (6) shall amount to 50c per page or part thereof with a minimum, in the case of a voters' list, of R10 per voters' list or part thereof.

Dealing with objections in terms of section 97 (1) —

26. (1) the returning officer shall dispatch the envelope containing objections referred to in regulation 18 to the electoral officer as soon as practicable after the day following the day on which the counting is completed.
- (2) the electoral officer shall compare all the particulars and the signature of the person who has in terms of section 97 (1) been identified as the voter concerned whose name appears on the voters' list, with the official records at his disposal. If he finds with such comparison that the particulars or signature of the identified person do not according to the official records correspond with those of the registered voter, he shall submit copies of the affidavits concerned together with his report to the S.A. Police for further action.

Repeal of regulations

27. The election regulations promulgated by Government Notice No. R. 1999 of 6 September 1985 are hereby repealed.

APPENDAGE A

Examples of forms for use at elections for members of the three Houses of Parliament:

VE 1/1

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

A. APPLICATION FOR REGISTRATION AS A POLITICAL PARTY IN TERMS OF SECTION 36 OF THE ELECTORAL ACT, 1979 (ACT No. 45 OF 1979)

1. Name of political party:
English
Afrikaans
2. Abbreviated name of political party (to be printed on ballot paper):
English
Afrikaans
[Name or abbreviated name may not consist of more than 30 letters—section 36 (2) (b)].
3. Indicate political party's representation in Parliament:
House of Assembly and/or House of Representatives and/or House of Delegates:
None/number of members
Furnish the name of one of the members and the name of the electoral division which he represents:
Name
Electoral Division of

N.B.—If a political party has no representation in Parliament the deed of foundation of the political party shall accompany this application as provided in section 36.

DIVERSE BEPALINGS

Voorgeskrewe gelde vir sekere stukke

25. Die gelde betaalbaar vir 'n afskrif van 'n stuk bedoel—

- (a) in artikel 39 (2) bedra R5 per bladsy of gedeelte daarvan;
- (b) in artikel 107 (6) bedra 50c per bladsy of gedeelte daarvan met 'n minimum, in die geval van 'n kieserslys, van R10 per kieserslys of gedeelte daarvan.

Hantering van besware ingevolge artikel 97 (1) —

26. (1) die kiesbeampte stuur die koevert bevattende besware bedoel in regulasie 18 so spoedig doenlik na die dag wat volg op die dag waarop die telling voltooi is, aan die verkiesingsbeampte.
- (2) die verkiesingsbeampte vergelyk al die besonderhede en die handtekening van die persoon wat ingevolge artikel 97 (1) as die betrokke kieser wie se naam op die kieserslys verskyn, geïdentifiseer is, met die amptelike rekords tot sy beskikking. Indien hy by sodanige vergelyking vind dat die geïdentifiseerde persoon se besonderhede of handtekening nie volgens die amptelike rekords met dié van die geregistreerde kieser ooreenstem nie, lê hy afdrukke van die betrokke beëdigde verklarings tesame met sy verslag aan die S.A. Polisie vir verdere optrede voor.

Herroeping van regulasies

27. Die verskiesingsregulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 1999 van 6 September 1985, word hierby herroep.

AANHANGSEL A

Voorbeelde van vorms vir gebruik by verkiesings vir lede van die drie Huise van die Parlement.

VE 1/1

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

A. AANSOEK OM REGISTRASIE AS POLITIEKE PARTY INGEVOLGE ARTIKEL 36 VAN DIE KIESWET, 1979 (WET No. 45 VAN 1979)

1. Naam van politieke party:
Afrikaans
Engels
2. Verkorte naam van politieke party (wat op stembrief gedruk word):
Afrikaans
Engels
[Naam of verkorte naam mag nie uit meer as 30 letters bestaan nie—artikel 36 (2) (b)].
3. Dui politieke party se verteenwoordiging in die Parlement aan:
Volksraad en/of Raad van Verteenwoordigers en/of Raad van Afgevaardigdes:
Geen/getal lede
Verstrek die naam van een van die lede en die naam van die kiesafdeling wat hy verteenwoordig:
Naam
Kiesafdeling
L.W.—In die geval waar 'n politieke party wat geen verteenwoordiging in die Parlement het nie, moet die stigtingsakte van die politieke party soos voorgeskryf in artikel 36 hierdie aansoek vergesel.

4. Particulars of office-bearers of political party:

(a) Chief or national leader:

Full name.....

Signature Designation.....

(b) Chief Secretary or secretary or other chief executive officer or executive officer:

Full name.....

Signature Designation.....

(c) Provincial leaders (if any):

The Cape of Good Hope:

Full name.....

Signature

Natal:

Full name.....

Signature

Orange Free State:

Full name.....

Signature

Transvaal:

Full name.....

Signature

(d) Provincial secretaries or other provincial chief executive officers (if any):

The Cape of Good Hope:

Full name.....

Signature Designation.....

Natal:

Full name.....

Signature Designation.....

Orange Free State:

Full name.....

Signature Designation.....

Transvaal:

Full name.....

Signature Designation.....

5. Address of political party's head office:

(a) Business address.....

(b) Postal address.....

6. Addresses of political party's provincial head offices (if any):

The Cape of Good Hope:

(a) Business address.....

(b) Postal address.....

Natal:

(a) Business address.....

(b) Postal address.....

Orange Free State:

(a) Business address.....

(b) Postal address.....

4. Besonderhede van politieke party se ampsdraers:

(a) Hoof- of nasionale leier:

Volle naam.....

Handtekening Ampstitel.....

(b) Hoofsekretaris of sekretaris of ander hoofuitvoerende beampte of uitvoerende beampte:

Volle naam.....

Handtekening Ampstitel.....

(c) Provinsiale leiers (as daar is):

Die Kaap die Goeie Hoop:

Volle naam.....

Handtekening

Natal:

Volle naam.....

Handtekening

Oranje-Vrystaat:

Volle naam.....

Handtekening

Transvaal:

Volle naam.....

Handtekening

(d) Provinsiale sekretarisse of ander provinsiale hoofuitvoerende beamptes (as daar is):

Die Kaap die Goeie Hoop:

Volle naam.....

Handtekening Ampstitel.....

Natal:

Volle naam.....

Handtekening Ampstitel.....

Oranje-Vrystaat:

Volle naam.....

Handtekening Ampstitel.....

Transvaal:

Volle naam.....

Handtekening Ampstitel.....

5. Adres van politieke party se hoofkantoor:

(a) Besigheidsadres.....

(b) Posadres.....

6. Adresse van politieke party se provinsiale hoofkantore (as daar is):

Die Kaap die Goeie Hoop:

(a) Besigheidsadres.....

(b) Posadres.....

Natal:

(a) Besigheidsadres.....

(b) Posadres.....

Oranje-Vrystaat:

(a) Besigheidsadres.....

(b) Posadres.....

Transvaal:

(a) Business address.....

(b) Postal address.....

7. Registration fee—section 37 (1).

* The amount of R500 is included.

OBJECT

8. I confirm that it is the object of the political party in respect of which application for registration is hereby made to promote the election of candidates representing the said political party as members of the *House of Assembly and/or the House of Representatives and/or the House of Delegates.

CERTIFICATE

9. I hereby certify that the above particulars are to the best of my knowledge correct and that I have been instructed by the political party to take charge of the registration thereof.

Signature

Date..... Designation.....

Address.....

Telephone number.....

* Delete words which are not applicable.

VE 1/2

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**CERTIFICATE OF REGISTRATION AS A POLITICAL PARTY IN TERMS OF SECTION 36 OF THE ELECTORAL ACT, 1979**

It is hereby certified that the political party of which the details are furnished below has been registered as a political party for the House

of.....
in terms of section 36 of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979).

PRETORIA

Date.....

*Chief electoral officer***PARTICULARS OF POLITICAL PARTY**

Name:

English.....

Afrikaans.....

Abbreviated name:

English.....

Afrikaans.....

Reference No.....

Transvaal:

(a) Besigheidsadres.....

(b) Posadres.....

7. Registrasiegeld—artikel 37 (1):

* Die bedrag van R500 is ingesluit.

DOELSTELLING

8. Ek bevestig dat dit die doelstelling van die politieke party ten opsigte waarvan aansoek om registrasie hiermee gedoen word, is om die verkiesing van kandidate wat genoemde politieke party verteenwoordig, tot lede van die *Volksraad en/of die Raad van Verteenwoordigers en/of die Raad van Afgevaardigdes te bevorder.

SERTIFIKAAT

9. Ek sertifiseer hiermee dat bovermelde besonderhede na my beste wete korrek is en dat ek in opdrag van die politieke party met die registrasie daarvan belas is.

Handtekening

Datum..... Ampstitel.....

Adres.....

Telefoonnommer.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 1/2

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**SERTIFIKAAT VAN REGISTRASIE AS POLITIEKE PARTY INGEVOLGE ARTIKEL 36 VAN DIE KIESWET, 1979**

Hierby word gesertifiseer dat die politieke party waarvan besonderhede hieronder aangedui is, ingevolge die bepalings van artikel 36 van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979), as 'n politieke party vir die..... geregistreer is.

PRETORIA

Datum.....

*Hoofverkiesingsbeampte***BESONDERHEDE VAN POLITIEKE PARTY**

Naam:

Afrikaans.....

Engels.....

Verkorte naam:

Afrikaans.....

Engels.....

Verwysingsno.....

VE 1/3

STATEMENT IN TERMS OF SECTION 36 (3) OF THE ELECTORAL ACT, 1979 (ACT No. 45 OF 1979), IN CONNECTION WITH THE DEED OF FOUNDATION OF POLITICAL PARTY

(N.B.—This statement is for completion only by a political party which, on the date of this application, has no representative in Parliament.)

1. I (full name)

of (address)

in my capacity as (official designation)

of (name of political party)

hereby declare—

- (a) that the attached original deed of foundation was adopted at a meeting held at (address) on (date)
- (b) that the 500 voters whose names and signatures appear in the deed of foundation attended the said meeting; and
- (c) that the full names of the 500 voters who have signed the deed of foundation, their identity numbers, residential addresses where they are registered as voters and electoral divisions in which they are registered have been furnished in the said deed of foundation.

2. I hereby declare further that the above-mentioned particulars are to the best of my knowledge correct and that I have been instructed by the political party to take charge of the registration thereof.

Signature

Date.....

Designation

Address.....

VE 2/1

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

**ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/
HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES**

NOMINATION OF CANDIDATES

**SECTION A.—SHALL BE COMPLETED IN RESPECT OF
CANDIDATES**

NOMINATION COURT which will sit on.....
for the election of a member of the *House of Assembly/House of
Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of

CANDIDATE

1. The following candidate is duly nominated:

Identity Number

Surname.....

Forenames.....

Address

Occupation

†Political party/Independent

PROPOSER

2. Proposed by
- Voter's number on voters' list
- Identity Number
- Present address

Signature of proposed

VE 1/3

VERKLARING INGEVOLGE ARTIKEL 36 (3) VAN DIE KIESWET, 1979 (WET No. 45 VAN 1979), IN VERBAND MET STIGTINGSAKTE VAN POLITIEKE PARTY

(L.W.—Hierdie verklaring moet voltooi word slegs deur 'n politieke party wat op die datum van hierdie aansoek geen verteenwoordiger in die Parlement het nie).

1. Ek (volle naam)

van (adres)

in my hoedanigheid van (ampstitel)

van (naam van politieke party)

verklaar hiermee—

- (a) dat bygaande oorspronklike stigtingsakte op 'n vergadering wat gehou is te (adres) op (datum) aanvaar is;
- (b) dat die vergadering deur die 500 kiesers wie se name en handtekeninge op die stigtingsakte verskyn, bygewoon is; en
- (c) dat die 500 kiesers wat die stigtingsakte onderteken het, se volle name, identiteitsnommers, woonadresse waar hulle as kiesers geregistreer is en die kiesafdelings waarin hulle geregistreer is, op die akte aangebring is.

2. Ek verklaar verder hiermee dat bovermelde besonderhede na my beste wete korrek is en dat ek in opdrag van die politieke party met die registrasie daarvan belas is.

Handtekening

Datum.....

Ampstitel

Adres.....

VE 2/1

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

**VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD
VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES**

NOMINASIE VAN KANDIDATE

**DEEL A.—MOET TEN OPSIGTE VAN KANDIDATE
INGEVUL WORD**

NOMINASIEHOF wat sitting sal hou op

..... vir die verkiesing van 'n lid van die
*Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes
vir die kiesafdeling

KANDIDAAT

1. Die volgende kandidaat word genomineer:

Identiteitsnommer

Familiennaam

Voornaam

Adres

Beroep.....

†Politieke party/Onafhanklik

VOORSTELLER

2. Voorgestel deur
- Kiesersnommer op kieserslys
- Identiteitsnommer
- Huidige adres

Handtekening van voorsteller

SECONDER

3. Seconded by
 Voter's number on voters' list
 Identity Number
 Present address

 Signature of seconder

* Delete which are not applicable.
 † Indicate name of political party or independent.

4. I hereby consent to and accept the nomination as a candidate for election in the above-named electoral division and confirm that I am legally competent to become a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates.

Date
 Candidate

I hereby withdraw my consent to being nominated as a candidate for election in the above-named electoral division.

Date
 Candidate

Place

Date
 Returning officer

SECTION B.—SHALL BE COMPLETED IN RESPECT OF NOMINATED PERSON WHO HAS BEEN DESIGNATED AS THE OFFICIAL CANDIDATE OF A REGISTERED POLITICAL PARTY—SECTION 41 (4) (b) (i) OF THE ELECTORAL ACT, 1979 (ACT No. 45 OF 1979).

1. Name of candidate
2. Name of political party that is being represented
3. Designated as candidate for the election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of
 which is to be held on 19.....
4. I (full name)
 of (address)
 in my capacity as (official designation)
 of the above-mentioned political party hereby certify that the above-named has been designated as the official candidate of the party and that particulars furnished above are to the best of my knowledge correct.

Date
 Signature

Date
 Signature of candidate

* Delete words which are not applicable.

SECTION C.—SHALL BE COMPLETED IN RESPECT OF A CANDIDATE WHO HAS BEEN NOMINATED AS AN INDEPENDENT OR BY A NON-REGISTERED POLITICAL PARTY—SECTION 41 (4) (b) (ii) OF THE ELECTORAL ACT, 1979 (ACT 45 OF 1979).

1. Name of candidate
2. Indicate whether the candidate:
 - (a) Stands as an independent: Yes/No
 - (b) Is the representative of a non-registered political party: Yes/No
3. If a non-registered political party is represented, furnish particulars of the political party:
 - (a) Name of political party
 - (b) Address of political party's head office

SEKONDANT

3. Gesekondeer deur
 Kiesersnommer op kieserslys
 Identiteitsnommer
 Huidige adres

 Handtekening van sekondant

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.
 † Dui aan naam van politieke party of Onafhanklik.

4. Hierby verleen ek toestemming tot en aanvaar ek die nominasie as 'n kandidaat vir verkiesing in bovermelde kiesafdeling, en bevestig ek dat ek wetlik bevoeg is om 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes te word.

Datum
 Kandidaat

Hierby trek ek my toestemming om as kandidaat vir verkiesing in bovermelde kiesafdeling genomineer te word, terug.

Datum
 Kandidaat

Plek

Datum
 Kiesbeampte

DEEL B.—[MOET VOLTOOI WORD TEN OPSIGTE VAN GENOMINEERDE PERSOON WAT AS DIE AMPTELIKE KANDIDAAT VAN 'N GEREGISTREERDE POLITIEKE PARTY AANGEWYS IS—ARTIKEL 41 (4) (b) (i) VAN DIE KIESWET, 1979 (WET 45 VAN 1979).]

1. Naam van kandidaat
2. Naam van politieke party wat verteenwoordig word
3. Aangewys as kandidaat vir die verkiesing, van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die kiesafdeling
 wat op 19..... plaasvind.
4. Hierby verklaar ek (volle naam)
 van (adres)
 in my hoedanigheid van (ampstitel)
 van bovermelde politieke party, dat bogenoemde as die amptelike kandidaat van die party aangewys is en dat die besonderhede wat hierbo verstrek is, na my beste wete korrek is.

Datum
 Handtekening

Datum
 Handtekening van kandidaat

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

DEEL C.—MOET INGEVUL WORD TEN OPSIGTE VAN 'N KANDIDAAT WAT AS ONAFHANKLIKE OF DEUR 'N NIE-GEREGISTREERDE POLITIEKE PARTY GENOMINEER IS—ARTIKEL 41 (4) (b) (ii) VAN DIE KIESWET, 1979 (WET 45 VAN 1979).

1. Naam van kandidaat
2. Dui aan of die kandidaat:
 - (a) as "onafhanklike" staan: Ja/Nee
 - (b) 'n nie-geregistreerde politieke party verteenwoordig: Ja/Nee
3. Indien 'n nie-geregistreerde politieke party verteenwoordig word, verstrek besonderhede van politieke party:
 - (a) Naam van politieke party
 - (b) Hoofkantooradres van politieke party

4. I, as election candidate nominated for the election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates, of (address)

for the Electoral Division of

which is to be held on
hereby declare that—

(a) the *†300/150 voters whose names appear on the accompanying/submitted list are registered in the aforementioned electoral division;

(b) the aforementioned voters support my nomination;

(c) the person who acted as witness is not concerned with my electoral organisation as a representative.

I further declare that the above particulars are to the best of my knowledge correct.

Date
Signature of candidate

* Delete words which are not applicable.

† Only 150 voters if the electoral division in which the candidate wishes to be nominated is larger than 25 000 square kilometres.

4. Hiermee verklaar ek as verkiesingskandidaat wat genomineer is vir die verkiesing van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes, van (adres)

vir die kiesafdeling wat op
gehou word, dat—

(a) die *†300/150 kiesers wie se name op die *bygaande/ingehandigde lys verskyn in die voormelde kiesafdeling geregistreer is;

(b) die voormelde kiesers my nominasie ondersteun;

(c) die persoon wat as getuie opgetree het nie as verteenwoordiger aan my verkiesingsorganisasie verbonde is nie.

Ek verklaar verder dat bovermelde besonderhede na my beste wete korrek is.

Datum
Handtekening van kandidaat

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Slegs 150 kiesers indien die kiesafdeling waarin die kandidaat wens genomineer te word groter as 25 000 vierkante kilometer is.

VE 2/1

SECTION D OF FORM VE 2/1—DEEL D VAN VORM VE 2/1

LIST OF VOTERS—LYS VAN KIESERS

NOMINATION OF ELECTION CANDIDATES IN ACCORDANCE WITH SECTION 41 (4) (b) (ii) OF THE ELECTORAL ACT, 1979
NOMINASIE VAN VERKIESINGSKANDIDATE INGEVOLGE ARTIKEL 41 (4) (b) (ii) VAN DIE KIESWET, 1979

We, the undersigned registered voters in the Electoral Division of
Ons, die ondergetekende geregistreerde kiesers in die kiesafdeling

hereby support the nomination of

ondersteun hierby die nominasie van

(name of person/naam van persoon)

as candidate and declare that we have not signed, in connection with the election in question, a similar statement in respect of any other
as kandidaat en verklaar dat ons nie reeds in verband met die betrokke verkiesing 'n soortgelyke verklaring ten opsigte van 'n ander kandidaat
candidate.
onderteken het nie.

No.	Number on voter's list Nommer op kieserslys	Surname Van	Forenames Voornamen	Address Adres	Signature of voter Handtekening van kieser	Date Datum	Full names, address and signature of witness (someone other than the candidate or his authorised representative) Volle name, adres en handtekening van getuie (iemand anders as die kandidaat of sy verteenwoordiger)
1.							
2.							
3.							
4.							
5.							
6.							
7.							
8.							

No.	Number on voter's list Nommer op kieserslys	Surname Van	Forenames Voorname	Address Adres	Signature of voter Handtekening van kieser	Date Datum	Full names, address and signature of witness (someone other than the candidate or his authorised representative) Volle name, adres en handtekening van getuie (iemand anders as die kandidaat of sy verteenwoordiger)
295.							
296.							
297.							
298.							
299.							
300.							
301.							
302.							
303.							
304.							
305.							
306.							
307.							
308.							
309.							
310.							

* Additional names/Addisionele name.

† Only 150 voters if the electoral division in which the candidate wishes to be nominated is larger than 25 000 square kilometres/Slegs 150 kiesers indien die kiesafdeling waarin die kandidaat wens genomineer te word groter as 25 000 vierkante kilometer is.

Date

Datum

Signature of person who signed the declaration above
Handtekening van persoon wat bogenoemde verklaring geteken het

VE 2/3

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES NOTICE OF NAME OF PERSON DECLARED AT NOMINATION COURT TO BE ELECTED AS MEMBER, HE BEING THE ONLY PERSON DULY NOMINATED

I,
returning officer for the Electoral Division of

hereby declare that (state surname and forenames of candidate)

who—
 *(a) represents (state name of political party).....

 *(b) is an independent candidate;
 has been duly nominated as candidate for election for the said electoral division and has been duly declared elected as the member of the
 *House of Assembly/House of Representative/House of Delegates for the said electoral division with effect from †
 no other person having been nominated.

Returning officer

Date.....
 Place

* Delete words which do not apply.

† Insert here in the case of a by-election, the date on which the declaration is made and in the case of a general election, the date on which the election will take place.

VE 2/3

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
 KENNISGEWING VAN NAAM VAN PERSOON BY NOMINASIEHOF AS VERKIES VERKLAAR AANGESIEN HY DIE ENIGSTE PERSOON IS WAT BEHOORLIK GENOMINEER IS

EK,
 kiesbeampie vir die kiesafdeling.....

 verklaar hierby dat (vermeld) van en volle voorname van kandidaat)

 wat—

*(a) die (meld naam van politieke party)..... verteenwoordig;

*(b) 'n onafhanklike kandidaat is;
 behoorlik genomineer is as kandidaat vir verkiesing vir gemelde kiesafdeling en met ingang van† behoorlik
 verkies verklaar is tot lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van afgevaardigdes vir gemelde kiesafdeling aangesien geen
 ander persoon genomineer is nie.

Kiesbeampie

Datum.....
 Plek

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Vul hier in geval van 'n tussenverkiesing, die datum in waarop die verklaring gemaak word en in geval van 'n algemene verkiesing die datum waarop die verkiesing plaasvind.

VE 2/4

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

TELEGRAM TO CHIEF ELECTORAL OFFICER IN CONNECTION WITH A SINGLE NOMINATION

AMOUNT No.
 POST OFFICE TELEGRAPH SERVICE

Account No.				Class	Office of origin			Words	Date	Time	Sent
Country code		Sp. service code	Amount			Assessed	Checked	Entered	Service instructions		

TO:

—TC—MOST URGENT
 ELECTORAL PRETORIA

No.
 Identity number.....
 †Surname
 †Christian names
 Address
 Occupation
 ‡Political party.....

Only nomination. Declared elected as member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates\$.

FROM RETURNING OFFICER, ELECTORAL DIVISION

Not to be telegraphed

Place

Date

Signature of returning officer

N.B. — The Department is not liable for losses incurred through the incorrect transmission, delay, or non-delivery of telegrams.

* Delete words which are not applicable.

† Diacritical marks must be shown, e.g. "NAUDÉ (acute accent on E)".

‡ In the event of a political party not being represented, the word "independent" must be inserted.

§ Separate telegrams must be sent with regard to the House of Assembly, House of Representatives and House of Delegates, where applicable.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VE 2/4

TELEGRAM AAN HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE IN VERBAND MET 'N ENKELVOUDIGE NOMINASIE

AMOUNT

POST OFFICE TELEGRAPH SERVICE

No.

Account No.										Class	Office of origin				Words		Date	Time	Sent
Country code		Sp. service code		Amount						Assessed	Checked	Entered	Service instructions						

TO:

—TC—MOST URGENT
ELECTORAL PRETORIA

Nr.

Identiteitsnommer

† Van

† Voornamen

Adres

Beroep

‡ Politieke party

Enigste nominasie. As lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes§ verkies verklaar.

VAN KIESBEAMPTTE, KIESAFDELING

Moenie oorgesein word nie

Plek

Datum

Handtekening van kiesbeampte

N.B. — Die Departement is nie aanspreeklik vir verliese as gevolg van onjuiste oorsending, vertraging of nie-aflewering van telegramme nie.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Skryftekens moet aangedui word, bv. "NAUDÉ (akutaksent op E)".

‡ Indien 'n politieke party nie verteenwoordig word nie, moet die woord "onafhanklik" ingevul word.

§ Afsonderlike telegramme moet gestuur word ten opsigte van die Volksraad, Raad van Verteenwoordigers en Raad van Afgevaardigdes, waar toepaslik.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

DEED OF SURETY

[Under section 42 of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979)]

I, the undersigned,
 of
 hereby undertake to pay on demand to the returning officer for the Electoral Division of
 the sum of R500 if, at the forthcoming
 election for the representation of the said electoral division in the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates I,
 †
 obtain less than one-fifth of the number of votes received by the elected candidate.

And we, the second and third undersigned, jointly and severally, bind ourselves as sureties *in solidum* and joint principal debtors, to pay
 on demand the said sum to the said returning officer in the event of the said.....

failing to pay such sum within 14 days after demand has been made on him.

Signature by or on behalf of candidate

Surety's signature

Surety's identity number.....

Surety's signature

Surety's identity number.....

Thus done and signed before me at

this day of 19.....

.....
 *Returning officer/Electoral officer/Magistrate

For the Electoral Division of

Note. — This deed of surety is not liable to stamp duty, unless given by an insurance company, in which case duty is payable under item 18
 (6) of the First Schedule to the Stamp Duties Act, 1968.

* Delete words which are not applicable and initial deletion.

† To be suitably altered if the candidate does not sign the deed himself.

VE 2/5

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

AKTE VAN BORGSTELLING

[Kragtens artikel 42 van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979)]

Ek, die ondergetekende,

van

beloof hierby om op aanvraag te betaal aan die kiesbeampte van die kiesafdeling.....

die som van R500 indien ek, †
 by die aanstaande verkiesing ter verteenwoordiging van gemelde kiesafdeling in die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van
 Afgevaardigdes minder as een vyfde van die getal stemme verkry wat op die verkose kandidaat uitgebring is.

En ons, die tweede en derde ondergetekendes, verbind ons gesamentlik en afsonderlik as borge *in solidum* en gesamentlike hoofskulde-
 naars om, op aanvraag, voormelde som te betaal aan genoemde kiesbeampte, ingeval genoemde

in gebreke bly om die som binne 14 dae na aanvraag te betaal.

Handtekening van of namens die kandidaat

Handtekening van borg

Identiteitsnommer van borg

Handtekening van borg

Identiteitsnommer van borg

Aldus gedoen en geteken voor my te

op hede die dag van 19.....

.....
 *Kiesbeampte/Verkiesingsbeampte/Landdros

Vir die kiesafdeling

Opmerking. — Hierdie akte van borgstelling is nie aan seëlreg onderworpe nie tensy dit gestel is deur 'n versekeringsmaatskappy, in welke
 geval die reg ooreenkomstig item 18 (6) van Bylae 1 van die Wet of Seëlregte, 1968, betaalbaar is.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie en parafeer deurhaling.

† Moet paslik gewysig word as die kandidaat nie self die akte onderteken nie.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

TELEGRAM TO CHIEF ELECTORAL OFFICER IN CONNECTION WITH MULTIPLE NOMINATIONS

AMOUNT

POST OFFICE TELEGRAPH SERVICE

No.

Account No.				Class	Office of origin		Words	Date	Time	Sent
Country code		Sp. service code		Amount		Assessed	Checked	Entered	Service instructions	

TO:

—TC—MOST URGENT
ELECTORAL PRETORIA

CANDIDATE NOMINATED FOR *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

No.

First:

Identity number

†Surname

†Forenames

Address

Occupation ‡Political party

Second:

Identity number

†Surname

†Forenames

Address

Occupation ‡Political party

*Third:

Identity number

†Surname

†Forenames

Address

Occupation ‡Political party

*Fourth:

Identity number

†Surname

†Forenames

Address

Occupation ‡Political party

FROM RETURNING OFFICER, ELECTORAL DIVISION OF

NOT TO BE TELEGRAPHED

Date

Signature of Returning Officer

Place

N.B. — The Department is not liable for losses incurred through the incorrect transmission, delay, or non-delivery of telegrams.

* Delete words which do not apply.

† Diacritical marks must be shown with regard to surname and forenames, e.g. "CRONJÉ (acute accent on E)".

‡ In the event of a political party not being represented, the word "Independent" must be inserted.

Separate telegrams must be sent with regard to the House of Assembly, House of Representatives and House of Delegates, where applicable.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

TELEGRAM AAN HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE IN VERBAND MET MEERVOUDIGE NOMINASIES

BEDRAG

Nr.

POSKANTOORTELEGRAAFDIENS

Rekening Nr.										Klas	Kantoor van herkoms		Woorde	Datum	Tyd	Oorgesend
Landkode		Sp. dienskode		Bedrag				Aangeslaan	Nagesien	Ingeskryf	Diensinstruksies					

AAN:

—TC—UITERS DRINGEND—
ELECTORAL PRETORIA

KANDIDATE GENOMINEER VIR *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Nr.

Eerste:

Identiteitsnommer

†Familienaam

†Voornaam

Adres

Beroep †Politieke party

Tweede:

Identiteitsnommer

†Familienaam

†Voornaam

Adres

Beroep †Politieke party

*Derde:

Identiteitsnommer

†Familienaam

†Voornaam

Adres

Beroep †Politieke party

*Vierde:

Identiteitsnommer

†Familienaam

†Forename

Adres

Beroep †Politieke party

VAN KIESBEAMPTTE, KIESAFDELING

MOENIE OORGESIEN WORD NIE

Datum

Handtekening van kiesbeampte

Plek

N.B. —Die Departement is nie aanspreeklik vir verliese as gevolg van onjuiste oorseining, vertraging of nie-aflewering van telegramme nie.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Skryftekens by vanne en voorname moet aangedui word, bv. "CRONJÉ (akutaksent op E)."

‡ Indien 'n politieke party nie verteenwoordig word nie, moet die woord "Onafhanklik" ingevul word.

Afsonderlike telegramme moet gestuur word ten opsigte van die Volksraad, Raad van Verteenwoordigers, Raad van Afgevaardigdes, waar toepaslik.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
 CONFIRMATION OF TELEGRAM TO CHIEF ELECTORAL OFFICER IN CONNECTION WITH MULTIPLE NOMINATIONS FOR
 THE ELECTORAL DIVISION OF

Chief Electoral Officer

PRETORIA

In confirmation of my telegram No. of this day's date, I have to report that
 at the conclusion of the Nomination Court held by me at
 this day of 19....., the following candidates were
 duly nominated for election as a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division
 of

The following persons have consented to be nominated.

Identity number	†Surname	†Forename or Forenames	Address	Occupation	‡Political party
.....					
.....					
.....					
.....					
.....					

Returning officer

Date

Place

Note. — The names of candidates must be arranged in alphabetical order, and the returning officer must take care that all the names are
 spelt correctly.

* Delete words which are not applicable.

† Diacritical marks must be shown, for instance, CRONJÉ (acute accent on "E").

‡ If a political party is not represented, the word "Independent" must be inserted.

VE 2/7

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
 BEKRAGTING VAN TELEGRAM AAN HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE IN VERBAND MET MEERVOUDIGE NOMINASIES VIR
 DIE KIESAFDELING.....

Hoofverkiesingsbeampte

PRETORIA

Ter bekragtiging van my telegram Nr. van vandag, wens ek te meld dat by die
 sluiting van die nominasiehof deur my gehou te
 op hede die dag van 19....., die volgende kandidate
 behoorlik genomineer is vir verkiesing tot lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die kiesafdeling

Die volgende persone het toestemming verleen om genomineer te word.

Identiteits- nommer	†Familiennaam	†Voornaam of voorname	Adres	Beroep	‡Politieke party
.....					
.....					
.....					
.....					
.....					

Kiesbeampte

Datum

Plek

Opmerking. — Die name van kandidate moet in alfabetiese volgorde gerangskik word, en die kiesbeampte moet sorg dra dat al die name
 korrek gespel is.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Skryftekens moet aangedui word, bv CRONJÉ (Akutaksent op "E").

‡ Indien 'n politieke party nie verteenwoordig word nie, moet die woord "Onafhanklik" ingevul word.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
TELEGRAM TO CHIEF ELECTORAL OFFICER IN CONNECTION WITH SITUATION OF POLLING STATION

AMOUNT POST OFFICE TELEGRAPH SERVICE No.

Account No.										Class		Office of origin										Words		Date		Time		Sent	
Country code				Sp. service code		Amount										Assessed		Checked		Entered		Service instructions							

—TC—MOST URGENT—
ELECTORAL PRETORIA

TO:

No.
Situation of polling stations in Electoral Division of

Polling district number

*Situation of Polling Stations

FROM: Returning officer, Electoral Division of

Not to be telegraphed

Place

Date Signature of returning officer

Telephone number

N.B. — The Department is not liable for losses incurred through the incorrect transmission, delay or non-delivery of telegrams.

* Must be indicated in both official languages, e.g. City Hall/Stadsaal, Paul Kruger Street/straat, Pretoria—Community Centre/Gemeenskapsentrum, Kiaat Road/-weg, Bonteheuwel—Main Hall/Hoofsaal, Civic Centre/Burgersentrum, Lenasia, and in cases where more than one polling station is being established in a polling district, the situation of every polling station must be indicated, e.g. Court Room/Hofsaal, Magistrate's Office, Warrenton, Primary School/Laerskool, Jan Kempdorp—City Hall/Stadsaal, Cedarville, S.A. Police Station/S.A. Polisiestasie, Swartberg—Indian School/Indiërskool, Heidelberg, Tvl., "A" Court/"A"-hof, Magistrate's Office/Landdroskantoor, Witbank.

VE 2/9

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA
TELEGRAM AAN HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE IN VERBAND MET LIGGING VAN STEMBURO'S

BEDRAG POSKANTOORTELEGRAAFDIENS Nr.

Rekening Nr.										Klas		Kantoor van herkoms										Woorde		Datum		Tyd		Oorgesend	
Landkode				Sp. dienskode		Bedrag										Aangeslaan		Nagesien		Ingeskryf		Diensinstruksies							

—TC—UITERS DRINGEND—
ELECTORAL PRETORIA

AAN:

No.
Ligging van stemburo in kiesafdeling

Stemdistribuknummer

*Ligging van stemburo

VAN: Kiesbeampte, kiesafdeling

Moenie oorgesein word nie.

Plek

Datum Handtekening van kiesbeampte

Telefoonnummer

N.B. — Die Departement is nie aanspreeklik vir verliese as gevolg van onjuiste oorsening, vertraging of nie-afl ewering van telegramme nie.

* Moet in beide amptelike tale aangedui word, bv. Stadsaal/City Hall, Paul Krugerstraat/Street, Pretoria—Gemeenskapsentrum/Community Centre, Kiaatweg/Road, Bonteheuwel—Hoofsaal/Main Hall, Burgersentrum/Civic Centre, Lenasia, en in gevalle waar meer as een stemburo in 'n stembudruk ingerig word, moet die ligging van elke stemburo aangedui word, bv. Hofsaal/Court Room, Landdroskantoor/Magistrate's Office, Warrenton Laerskool/Primary School, Jan Kempdorp—Stadsaal/City Hall, Cedarville, S.A. Polisiestasie/S.A. Police Station, Swartberg—Indiërskool/Indian School, Heidelberg, Tvl., "A"-hof/"A" Court, Landdroskantoor/Magistrate's Office, Witbank.

OFFICIAL—AMPTELIK

POST CARD—POSKAART

NOTICE OF ELECTION
KENNISGEWING VAN VERKIESING

Polling day/Stemdag

Polling hours/Stemure
07h00–21h00To: The Hon; Prof., Dr., Mr., Mrs, Miss
Aan: Sy Ed., Prof., Dr., Mnr., Mev., Mej.Voter's No.
Kiesersnr.Polling Dist. No.
Stemdistrikno.Surname, Forenames (Maiden name)
Van, Voorname (Nooiensvan)Elect. Div.
Kiesafld.Polling Station
Stemburo

See reverse side/Kyk keersy

Chief Electoral Officer/Hoofverkiesingsbeampte,
Private Bag/Privaatsak X265, Pretoria

VE 2/10

IMPORTANT

By virtue of the Electoral Act, it is necessary that you should bring with you one or other PROOF OF IDENTITY as indicated hereunder to identify yourself, when visiting the polling station for the purpose of voting, viz. —

your IDENTITY DOCUMENT, TEMPORARY IDENTITY CERTIFICATE on which a photograph of yourself appears or another proof of identity issued to you by the State with your name and photograph thereon. If you are not able to identify yourself by the submission of any of the aforementioned documents, you may be identified at the polling station by another voter who knows you and who is registered in the same electoral division as yourself.

VOTE EARLY

CAUTION:

This notice will not be accepted as proof of identity. (However, if you should bring this notice with you to the polling station and produce it there, it will help you to get served sooner.)

ISSUED BY THE CHIEF ELECTORAL OFFICER,
PRETORIA

BELANGRIK

Kragtens die Kieswet is dit nodig dat u een of ander BEWYS VAN IDENTITEIT, soos hieronder aangedui, met u saambring om uself te identifiseer wanneer u die stemburo besoek met die doel om te stem, nl. —

u IDENTITEITSDOKUMENT, TYDELIKE IDENTITEITSER-TIFIKAAT met 'n foto van uself daarop of 'n ander bewys van identiteit deur die Staat aan u uitgereik met u naam en foto daarop. Indien u nie oor een van voornoemde bewyse beskik nie, mag 'n ander kieser wat u ken en wat in dieselfde kiesafdeling as u geregistreer is, u by die stemburo identifiseer.

STEM VROEG

WAARSKUWING:

Hierdie kennisgewing sal nie as bewys van identiteit aanvaar word nie. (Indien u hierdie kennisgewing op stemdag met u saambring na die stemburo en dit daar toon, sal dit egter help dat u vinniger bedien word.)

UITGEREIK DEUR DIE HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE,
PRETORIA

VE 3/1

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

To

DESIGNATION AS PRESIDING OFFICERS FOR VOTES OF SPECIAL VOTERS

You are hereby notified that you have been designated, in terms of section 1 of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979), to act as presiding officer for votes of special voters as indicated below —

†(a) in the election which is to be held on the
day of 19..... in the Electoral Division
of

‡(b) for the *general election/by-election which is to be held on the
..... day of 19..... IN THE REPUBLIC.

The duties and responsibilities of a presiding officer for votes of special voters are set out in sections 82 up to and including 89 of the said Act. A brief summary of your duties is set out overleaf.

You must at all times during your normal office hours or during such other hours as may be determined in consultation with the *chief electoral officer/electoral officer, and which will be communicated to you, be available at your office to enable special voters applying therefor to vote.

The enclosed forms and ballot papers must be used in connection with voting by special voters. All unused forms and ballot papers must, not later than the day immediately following the above-mentioned polling day, be sealed and forwarded by registered mail to:

The *chief electoral officer/electoral officer/magistrate/senior officer

Date

Place

*Chief electoral officer/Returning officer/Senior officer

†Electoral Division of

* Delete words which are not applicable.

† Must be completed by the returning officer.

‡ Must be completed by the chief electoral officer/senior officer in a foreign country.

N.B. — This letter of appointment must not be handed over before a declaration of secrecy on form VE 5/5 has been signed by the person concerned.

ABBREVIATED SUMMARY OF DUTIES AND RESPONSIBILITIES

1. APPLICATION FORM

- (a) Form VE 3/3 to vote as a special voter to be completed in duplicate and signed by voter.
- (b) Presiding Officer checks application, gets the voter to identify him-/herself by producing his/her IDENTITY DOCUMENT, IDENTITY CARD, TEMPORARY IDENTITY CERTIFICATE on which the name and a photograph of the voter appear or a SOUTH AFRICAN PASSPORT.
- (c) Insert particulars of special voter in list of ballot papers issued to special voters (VE 3/5).

2. PREPARATION OF BALLOT PAPER/BALLOT PAPERS

- (a) Colours:
 - (i) House of Assembly: White with red background;
 - (ii) House of Representatives: White with yellow background;
 - (iii) House of Delegates: White with blue background.
- (b) Face of ballot paper. — Fill in the surnames of the candidates in alphabetical order (also initials if more than one candidate has the same surname), as well as the names or abbreviated names of the political parties they represent, or if a candidate does not represent a political party, the words "Independent/Onafhanklik".
- (c) Reverse side of ballot paper. — Complete, stamp (office stamp) and sign.

3. VOTING BY VOTER

- (a) Hand completed ballot paper and envelope (VE 3/7) to voter.
- (b) Voter votes in secret and places ballot paper in envelope VE 3/7, seals envelope and hands it to presiding officer.

4. DISPATCH/DELIVERY OF VOTING DOCUMENTS

Presiding Officer—

- (a) place envelope containing ballot paper, together with original application of special voter, in envelope VE 3/9 and address the latter envelope to the responsible returning officer;
- (b) either post or deliver document referred to in (a) personally to returning officer.

5. PROCEDURES SHORTLY BEFORE POLLING DAY AND THEREAFTER

Keep copies of application with the list of ballot papers issued to special voters (VE 3/5) and on the day immediately after polling day dispatch—

- (i) list VE 3/5, together with copies of applications VE 3/3 to the chief electoral officer, Pretoria;
- (ii) copy of list VE 3/5, together with unused forms and ballot papers, to the electoral officer/magistrate/senior officer.

Remark.—The aforementioned forms, ballot papers and envelopes are available from the nearest regional office of the Department (Cape Town, Kimberley, East London, Port Elizabeth, Beaufort West, George, Walvis Bay, Durban, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Kroonstad, Johannesburg, Germiston, Roodepoort, Springs, Vereeniging, Pietersburg, Pretoria, Witbank, Klerksdorp and Nelspruit).

VE 3/1

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Aan

AANWYSING AS VOORSITTENDE BEAMPTTE VIR STEMME VAN SPESIALE KIESERS

U word hiermee in kennis gestel dat u ingevolge die bepalings van artikel 1 van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979), aangewys is om as voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers op te tree soos hieronder aangedui:

- † (a) in die verkiesing wat op die
dag van 19..... in die kiesafdeling
..... gehou word.
- ‡ (b) vir die *algemene verkiesing/tussenverkiesing wat op die
dag van 19..... IN DIE REPUBLIEK gehou word.

Die pligte en verantwoordelikhede van 'n voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers is uiteengesit in artikels 82 tot en met 89 van genoemde Wet. 'n Beknopte uiteensetting van u pligte verskyn op die keersy.

U moet te alle tye gedurende u gewone kantoorure of gedurende sodanige ander ure wat in oorleg met die *hoofverkiesingsbeampte/verkiesingsbeampte bepaal is en wat aan u meegedeel sal word, by u kantoor beskikbaar wees ten einde spesiale kiesers wat daarom aansoek doen, in staat te stel om hul stemme uit te bring.

Die meegaande vorms en stembriewe moet gebruik word in verband met stemming deur spesiale kiesers. Alle ongebruikte vorms en stembriewe moet nie later nie as die dag wat onmiddellik volg op bogenoemde stemdag, verseël en per aangetekende pos gestuur word aan:

Die *hoofverkiesingsbeampte/verkiesingsbeampte/landdros/senior beampte

.....

.....

.....

Datum

Plek

*Hoofverkiesingsbeampte/Kiesbeampte/Senior beampte

†Kiesafdeling

* Skrap waar nie van toepassing nie.

† Moet deur die kiesbeampte voltooi word.

‡ Moet deur die hoofverkiesingsbeampte/senior beampte in die buiteland voltooi word.

N.B. — Hierdie aanstellingsbrief moet nie oorhandig word nie alvorens 'n verklaring van geheimhouding op vorm VE 5/5 deur die betrokke persoon onderteken is.

VERKORTE UITEENSETTING VAN PLIGTE EN VERANTWOORDELIKHEDE

1. AANSOEKVORM

- (a) Kieser vul aansoekvorm (VE 3/3) om as spesiale kieser te stem, in tweevoud in en onderteken dit.
- (b) Voorsittende beampte sien aansoek na, laat kieser hom-/haarself identifiseer deur die voorlegging van sy/haar IDENTITEITSDOKUMENT, PERSOONSKAART, 'n TYDELIKE IDENTITEITSERTIFIKAAT met die naam en 'n foto van die kieser daarop of 'n SUID-AFRIKAANSE PASPOORT.
- (c) Vul besonderhede van spesiale kieser in op lys van stembriewe aan spesiale kiersers uitgereik (VE 3/5).

2. VOORBEREIDING VAN STEM BRIEF/STEM BRIEWE

- (a) *Kleure:*
- (i) Volksraad: Wit met rooi agtergrond;
- (ii) Raad van Verteenwoordigers: Wit met geel agtergrond;
- (iii) Raad van Afgevaardigdes: Wit met blou agtergrond;
- (b) *Voorkant van stembrief.* — Vul in die vanne van die kandidate in alfabetiese volgorde (ook voorletters indien meer as een kandidaat dieselfde van het), asook die name of verkorte name van die politieke partye wat hulle verteenwoordig of, indien 'n kandidaat nie 'n politieke party verteenwoordig nie, die woorde "Onafhanklik/Independent".
- (c) *Agterkant van stembrief.* — Voltooi, stempel (kantoorstempel) en onderteken.

3. STEMMING DEUR KIESER

- (a) Oorhandig voltooide stembrief en koevert (VE 3/7) aan kieser.
- (b) Kieser stem in geheim en plaas stembrief in koevert VE 3/7, plak dit toe en oorhandig dit aan voorsittende beampte.

4. VERSENDING/AFLEWERING VAN STEM DOKUMENTE

Voorsittende beampte —

- (a) plaas koevert met stembrief daarin saam met oorspronklike aansoek van spesiale kieser in koevert VE 3/9 en adresseer laasgenoemde koevert aan die betrokke kiesbeampte;
- (b) pos stuk in (a) bedoel of lewer dit persoonlik by kiesbeampte af.

5. PROSEDURES KORT VOOR STEM DAG EN DAARNA

Bewaar afskrifte van aansoeke by die lys van stembriewe aan spesiale kiersers uitgereik (VE 3/5) en op die dag onmiddellik na stemdag stuur —

- (i) lys VE 3/5 tesame met afskrifte van aansoeke VE 3/3 aan hoofverkiezingsbeampte, Pretoria;
- (ii) Afskrif van lys VE 3/5 tesame met ongebruikte vorms en stembriewe aan verkiesingsbeampte/landdros/senior beampte.

Opmerking. — Voornoemde vorms, stembriewe en koeverte is verkrygbaar van die Departement se naaste streekkantoor (Kaapstad, Kimberley, Oos-Londen, Port Elizabeth, Beaufort-West, George, Walvisbaai, Durban, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Kroonstad, Johannesburg, Germiston, Roodepoort, Springs, Vereeniging, Pietersburg, Pretoria, Witbank, Klerksdorp en Nelspruit).

VE 3/3

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
APPLICATION TO VOTE AS A SPECIAL VOTER
(Must be completed in duplicate)

Serial number of presiding officer Serial number of returning officer

SECTION A. — Particulars of voter.

I, the undersigned, hereby apply (i) *to vote as a special voter (ii) *at the explicit request of the undermentioned voter on his/her behalf to vote as a special voter at the election on 19.....
of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates in the Electoral Division of
I believe that my/his/her name appears on the voters' list as follows:

Serial number on voters' list and identity number	Surname and forenames	Address where registered as voter	Occupation	‡Present residential address and postal address
Serial No. (where available)				
Identity number				

SECTION B. — Must be made when voter signs the application himself.

I hereby declare that I am the voter mentioned above, that I know the contents of this application and that everything contained in the application is true and correct. I am aware that any person who makes a false declaration in an application to vote as a special voter or in the declaration contained in such application, is guilty of an offence.

.....
Signature of applicant (in his/her own handwriting)

(Must be completed by the presiding officer)

The applicant has signed this application in his own hand before me.

†The applicant's (mark the applicable block) ☐ identity document, ☐ identity card, ☐ temporary identity certificate, with a photograph of the voter thereon, ☐ South African passport has been accepted as proof of identity.

.....
§Signature of presiding officer for votes of special voters

Office stamp

Signed at.....h..... on.....

* Delete words which are not applicable.

SECTION C.—Must only be completed where someone else has applied on behalf of the voter.

.....
Signature of person authorized
by voter

(Must be completed by the presiding officer)

†The applicant's (mark the applicable block) ☐ identity document, ☐ identity card, ☐ temporary identity certificate with his/her photograph thereon, ☐ South African passport, has been accepted as proof of identity.

§Signature of presiding officer for votes of
special voters

Office stamp

Signed at.....h.....on.....

* Delete words which are not applicable.

† *N.B.*—Only the following documents may be accepted as proof of identity: identity document/identity card/temporary identity certificate on which the photograph of the voter appears or a South African passport.

§ The following persons are presiding officers for votes of special voters: An electoral officer or a returning officer, magistrate, additional, acting or assistant magistrate or any officer in the employ of the State designated by the returning officer or any officer acting on the directions and under the control of any of the aforesaid officers or in the event where a special voter has his permanent home in an independent State also as a judicial officer of that State or any officer acting on the instructions and under the control of such a judicial officer.

In the case of any person employed by the State (including the Railways Administration and a provincial administration), or a statutory body as defined in section 1 of the Exchequer and Audit Act, 1975 (Act No. 66 of 1975), or an institution or body contemplated in section 84 (1) (f) of the Constitution Act, at a place outside the Republic (or the wife or adult child of such person who resides him) the senior officer stationed at such place or someone appointed by him shall be the presiding officer.

‡ SHOULD THE RESIDENTIAL/POSTAL ADDRESS OF THE VOTER DIFFER FROM THE ADDRESS WHERE HE/SHE IS REGISTERED AS A VOTER, HE/SHE IS REQUIRED TO COMPLETE THE STRIP AT THE BOTTOM OF THIS PAGE.

NOTICE OF CHANGE OF ADDRESS

Identity number

Surname

Forenames

Occupation

Permanent residential address

Resident at this address from

Postal address

For official use

PROV _____ E/D _____ P/D _____ BL No. _____ Date _____ Signature _____

.....
Signature

VE 3/3

REPUBLIC VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
AANSOEK OM AS SPESIALE KIESER TE STEM
 (Moet in tweevoud ingevul word)

Volgnummer van voorsittende beamppte Volgnummer van kiesbeamppte

DEEL A. — Besonderhede van kieser

Ek, die ondergetekende, doen hierby (i) *aansoek om as 'n spesiale kieser te stem (ii) *op die uitdruklike versoek van die ondergenoemde kieser namens hom/haar aansoek om as 'n spesiale kieser te stem in die verkiesing op19.....
van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes in die kiesafdeling.....
..... Ek glo dat my/sy/haar naam soos volg op die kieserslys verskyn:

Volgnummer op kieserslys en identiteitsnummer	Familienaam en voornaam	Adres waar as kieser geregistreer	Beroep	‡Huidige woonadres en posadres
Volgnr (waar beskikbaar)				
Identiteitsnummer				
.....				
.....				
.....				
.....				

DEEL B. — Moet afgelê word in geval waar 'n kieser self die aansoek onderteken.

Ek verklaar hierby dat ek die kieser is wat hierbo genoem is, dat ek bekend is met die inhoud van hierdie aansoek en dat alles wat in die aansoek vervat is, waar en korrek is. Ek weet dat enigeen wat 'n valse verklaring aflê in 'n aansoek om as 'n spesiale kieser te stem of in die verklaring in so 'n aansoek vervat, 'n misdryf begaan.

.....
Handtekening van aansoeker (in sy/haar eie handskrif)

(Moet deur die voorsittende beampte ingevul word)

Die aansoeker het hierdie aansoek eiehandig voor my onderteken.

†Die aansoeker se (merk die toepaslike blokkie) ☐ identiteitsdokument, ☐ persoonskaart, ☐ tydelike identiteitsertifikaat met 'n foto van die kieser daarop, ☐ Suid-Afrikaanse paspoort, is as bewys van identiteit aanvaar.

.....
§Handtekening van voorsittende beampte vir stemme
van spesiale kiesers

Kantoorstempel

Onderteken om.....h..... op.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VERKLARING**DEEL C. — Moet ingevul word slegs waar iemand anders namens die kieser aansoek doen.**

Ek verklaar hierby dat die kieser hierbo genoem, aan my bekend is, dat ek bekend is met die inhoud van hierdie aansoek en dat alles wat in die aansoek vervat is, waar en korrek is. Ek weet dat enigeen wat 'n valse verklaring aflê in 'n aansoek om as 'n spesiale kieser te stem of in die verklaring in so 'n aansoek vervat, 'n misdryf begaan. Verder verklaar ek hierby dat bogenoemde kieser duidelik bewus is van sy/haar opdrag aan my en die betekenis daarvan verstaan, dat ek hierdie aansoek geteken het en deur bogenoemde kieser gemagtig is om dit namens hom/haar te doen, aangesien hy/sy *nie kan lees nie/weens blindheid of liggaamlike swakheid of gebrek nie kan skryf nie.

.....
Handtekening van persoon wat deur die kieser
gemagtig is

(Moet deur die voorsittende beampte ingevul word)

Ek verklaar hierby dat die aansoek in opdrag van bogenoemde kieser in my teenwoordigheid gegee, deur.....

(vul hier die naam en adres van die gemagtigde in), 'n volwasse persoon, ingevul en geteken is in die teenwoordigheid van genoemde kieser en van my, dat die inhoud van die aansoek aan die aansoeker verduidelik is en dat die aansoeker bevestig het dat hy/sy die bedoelde inhoud verstaan en daarmee saamstem.

†Die aansoeker se (merk die toepaslike blokkie) ☐ identiteitsdokument, ☐ persoonskaart, ☐ tydelike identiteitsertifikaat met sy/haar foto daarop, ☐ Suid-Afrikaanse paspoort, is as bewys van identiteit aanvaar.

.....
§Handtekening van voorsittende beampte vir stemme
van spesiale kiesers

Kantoorstempel

Onderteken om.....h..... op.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† N.B. — Slegs die volgende dokumente mag as bewys van identiteit aanvaar word: identiteitsdokument/persoonskaart/tydelike identiteitsertifikaat met die kieser se foto daarop of 'n Suid-Afrikaanse paspoort.

§ Die volgende persone is voorsittende beamptes vir stemme van spesiale kiesers: 'n Verkiesingsbeampte, kiesbeampte, landdros, addisionele, assistent- of waarnemende landdros, of 'n beampte in diens van die Staat wat deur die kiesbeampte aangewys is; of 'n beampte wat in opdrag en onder beheer van enigeen van voormelde beamptes optree; of met betrekking tot 'n spesiale kieser wat sy vaste woonplek in 'n onafhanklike Staat het, ook 'n regterlike beampte van daardie Staat of 'n beampte wat in opdrag en onder beheer van so 'n regterlike beampte optree.

In die geval van iemand wat by die Staat (met inbegrip van die Spoorwegadministrasie en 'n provinsiale administrasie) of 'n statutêre liggaam soos omskryf in artikel 1 van die Skatkis- en Ouditwet, 1975 (Wet No. 66 van 1975), of 'n instelling of 'n liggaam bedoel in artikel 84 (1) (f) van die Grondwet, op 'n plek buite die Republiek in diens is (of die eggenote of volwasse kind van so iemand wat by hom woon), is die senior beampte wat op die betrokke plek gestasioneer is, of iemand deur hom aangewys, die voorsittende beampte.

‡ INDIEN DIE AANSOEKER SE WOON-/POSADRES VAN DIE ADRES WAAR HY/SY AS KIESER GEREGISTREER IS, VERSKIL, MOET HY/SY ASSEMBLIEF DIE AFSKREURSTROKIE ONDERAAN DIE BLADSY VOLTOOI.

KENNISGEWING VAN ADRESVERANDERING

Identiteitsnommer
Van
Voorname.....
Beroep.....
Vaste woonadres
Woonagtig by dié adres vanaf
Posadres.....

Vir amptelike gebruik

.....
Handtekening

PROV

K/A

SD

BI No.

Datum

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
APPLICATION BY A SPECIAL VOTER WHO IS UNABLE TO ATTEND BEFORE A PRESIDING OFFICER FOR VOTES OF SPECIAL VOTERS

(For use by presiding officer for votes of special voters)

Serial number of application Date of receipt
Date on which voter was *visited/notified by presiding officer of his inability to comply with request

Presiding officer's initials

Important.—A voter is entitled to be visited as a special voter by a presiding officer for votes of special voters by reason of the fact that he/she cannot read or, because of blindness or physical infirmity cannot write and will on polling day not be able to visit a polling station in the electoral division where he/she is registered.

To: The presiding officer for votes of special voters (address)

I, the undermentioned, hereby declare that I have reason to believe that I shall not be able to attend before a presiding officer for votes for special voters.

Full forenames and surname

Identity number

Residential address

I will be available as follows:

- (i) Between h and h on ; or
(ii) Between h and h on

(Times must be between 08h00 and 21h00, and dates during the period from 10 days after nomination day until the fourth day before polling day excepting Sundays and the public holidays Good Friday, Ascension Day, Day of the Vow and Christmas Day.)

Date

Place

Signature of applicant or the person authorized by the voter†

Postal address of authorized person

* Delete words which are not applicable.

† If the request is made by a special voter who is unable to read, or on account of his/her blindness or physical infirmity, unable to write, the request may be signed by another adult person on his/her behalf.

V/E 3/4

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
AANSOEK DEUR 'N SPESIALE KIESER WAT NIE IN STAAT IS OM 'N VOORSITTENDE BEAMPTTE VIR STEMME VAN SPESIALE
KIERSERS TE BESOEK NIE

(Vir gebruik deur die voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers)

Volnommer van aansoek Datum van ontvangs
Datum waarop kiersers deur voorsittende beampte *besoek is/in kennis gestel is van sy onvermoë om aan versoek te voldoen

Paraaf van voorsittende beampte

Belangrik.—'n Kieser is geregtig om as 'n spesiale kieser deur 'n voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiersers besoek te word indien hy/sy nie kan lees nie of, weens blindheid of liggaamlike swakheid of gebrek nie kan skryf nie en op stemburg nie in staat sal wees om 'n stemburg in die kiesafdeling waar hy/sy geregistreer is, te besoek nie.

Aan: Die voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers (adres).....

Ek, die ondervermelde, verklaar hiermee dat ek rede het om te glo dat ek nie 'n voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers kan besoek nie.

Volle voorname en van	Identiteitsnommer	Woonadres

Ek sal soos volg beskikbaar wees:

(i) Tussen h en h op ; of
(ii) Tussen h en h op

(Tye moet tussen 08h00 en 21h00 wees en datums gedurende die tydperk vanaf 10 dae ná nominasiedag tot die vierde dag vóór stembag, met uitsondering van Sondag of die openbare feesdae, Goëie Vrydag, Hemelvaartdag, Geloftedag en Kersdag, wees.)

Datum

Plek

Handtekening van die aansoeker of van die persoon wat deur die kieser gemagtig is†

Posadres van gemagtigde

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Indien die versoek gerig word deur 'n spesiale kieser wat nie kan lees of nie of, weens sy/haar blindheid of liggaamlike swaakteid of gebrek, nie kan skryf nie, kan die versoek deur 'n ander volwasse persoon namens hom/haar geteken word.

VE 3/5

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

TO:

The Chief Electoral Officer
Private Bag X265
Pretoria
0001

LIST OF BALLOT PAPERS ISSUED TO SPECIAL VOTERS

(Must be completed in duplicate)‡

Election held on theday of.....19.....

Special voter		Serial number starting at 1	Electoral division (in respect of which ballot paper was issued)	Date of issue of ballot papers
Surname and initials	Identity number			

Special voters' ballot paper account

Number in stock (1)	Number received before poll (2)	Number issued (3)	Number spoilt (4)	Total columns (3) and (4)	Number returned or retained in safe keeping (5)

I hereby certify that above return is correct.

Dated this day of19.....

Office stamp

Date

Presiding officer for votes of special voters

Place

* Delete words which are not applicable.

† Foolsap paper on which the necessary columns have been drawn may be used from the second page.

‡ Copy of this list, together with ballot papers for special voters not used, must be sent or handed to the Returning officer/Magistrate.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Aan.....

.....

.....

PERSOONLIKE BESOEK IN VERBAND MET STEMMING DEUR 'N SPESIALE KIESER

Dit spyt my om u mee te deel dat ek nie in staat is om u te besoek of om 'n ander voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers te stuur om u te besoek ten einde u in staat te stel om as 'n spesiale kieser by die verkiesing op te stem nie.

Voorsittende beampte vir stemme van spesiale
kiesers

Datum

Adres

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 3/7

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VOTING BY SPECIAL VOTER—STEMMING DEUR SPESIALE KIESER

SPECIAL BALLOT PAPER ENVELOPE FOR THE *HOUSE OF ASSEMBLY/ HOUSE OF REPRESENTATIVES/ HOUSE OF DELEGATES	SPESIALE STEMBRIEFKOEVERT VIR DIE *VOLKSRAAD/ RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/ RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
This envelope, together with a copy of the application to vote as a special voter (VE 3/3), shall be placed in envelope VE 3/9, addressed to the returning officer.	Hierdie koevert, tesame met 'n afskrif van die aansoek om as 'n spesiale kieser te stem (VE 3/3), moet in koevert VE 3/9, geadresseer aan kiesbeampte, geplaas word.

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

Serial number of application
Volgnommer van aansoek

No.

VE 3/9

OFFICIAL—AMPTELIK

Penalty for private use to avoid payment of postage, R100—Gebruik van hierdie omslag om posgeld te ontduik, is strafbaar met R100 boete

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

ENVELOPE FOR DISPATCH OF
VOTING DOCUMENTS OF AKOEVERT VIR VERSENDING VAN
STEMDOKUMENTE VAN 'N

SPECIAL VOTER—SPESIALE KIESER

(For Registration by Postal Officials—Post Free)

(Deur Posbeamptes aangeteken te word—Posvry)

TO THE RETURNING OFFICER—AAN DIE KIESBEAMPTTE,
ELECTORAL DIVISION OF—KIESAFDELING

(Address)

(Adres)

.....

.....

* Delete words which are not applicable and initial deletion.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie en parafeer die deurhaling.

Serial number of application
Volgnommer van aansoek

No.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

To.....

NOTICE OF REJECTION OF APPLICATION TO VOTE AS SPECIAL VOTER

I wish to inform you that your application to vote as a special voter at the election on.....
in the Electoral Division of.....

cannot be approved because.....

Office stamp

.....
*Presiding officer for votes of
special voters*

Date.....

Place.....

* Delete words which are not applicable.

VE 3/10

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Aan.....

KENNISGEWING VAN AFWYSING VAN AANSOEK OM AS 'N SPESIALE KIESER TE STEM

Ek wens u mee te deel dat u aansoek om as 'n spesiale kieser by die verkiesing op.....
in die kiesafdeling.....

te stem, nie toegestaan kan word nie omdat.....

Kantoorstempel

.....
*Voorsittende beampte vir stemme van
spesiale kiesers*

Datum.....

Plek.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 3/11

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

LIST OF REGISTERED POSTAL MATTER RECEIVED: POSTAL AND SPECIAL VOTES

The Returning Officer
Electoral Division of.....

The following is a list showing the office of origin and the postal registered number of every covering envelope (VE 4/11) and special covering envelope (VE 3/9) which I have caused to be delivered to you before the close of the poll held on..... for the election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of.....

Date.....

.....
Officer in charge of Post Office at

Office of origin	Postal registered number	† Serial number of covering envelope (VE 4/11 of VE 3/9)

* Delete words which are not applicable.

† Serial number appears on reverse side of covering envelope.

VE 3/11

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
LYS VAN AANGETEKENDE POSSTUKKE ONTVANG: POS- EN SPESIALE STEMME

Die Kiesbeampte

Kiesafdeling.....

Die volgende is 'n lys wat die kantoor van herkoms en die aangetekende posnommer toon van elke omslagkoevert (VE 4/11) en spesiale omslagkoevert (VE 3/9) wat ek aan u laat aflewer het voor die sluiting van die stemming gehou op
vir die verkiesing van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die kiesafdeling.....

Datum.....

Amptenaar in beheer van die poskantoor te

Kantoor van herkoms	Aangetekende posnommer	† Volgnommer van omslagkoevert (VE 4/11 of VE 3/9)

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Volgnommer verksyn op keersy van omslagkoevert.

VE 3/14

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/
HOUSE OF DELEGATES

Voting by special voters. —List of special covering envelopes (VE 3/9) received by the Returning Officer by registered mail or personally delivered to him.

Electoral Division of.....

Date of poll.....19.....

Office of origin† (1)	Registered mail No.† (2)	Name of special voter from whom received† (3)	Voter's No.† (4)	Serial No. of application† (5)

* Delete words which are not applicable.

† Immediately upon receipt of envelope VE 3/9 from a special voter, the office of origin and the registered postal number must be entered in columns (1) and (2), respectively, if received through the post. If personally delivered, that fact should be stated in the columns mentioned. When the envelope is opened in accordance with section 91 of the Electoral Act, No. 45 of 1979, the name of the special voter must be entered in column (3), his number on the voters' list in column (4) and the serial number allocated in terms of section 91 (3) (b), in column (5).

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/
RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Stemming deur spesiale kiesers. — Lys van spesiale omslagkoeverte (VE 3/9) deur die Kiesbeampte per aangetekende pos ontvang of aan hom persoonlik oorhandig.

Kiesafdeling
Datum van stemming 19.....

Kantoor van herkoms† (1)	Aangetekende posnommer† (2)	Naam van spesiale kieser van wie ontvang† (3)	Nommer van kieser† (4)	Volgno. van aansoek (5)

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Onmiddellik na ontvangs van koevert VE 3/9 van die spesiale kieser moet die kantoor van herkoms en die aangetekende posnommer onderskeidelik in kolomme (1) en (2) ingeskryf word, indien deur die pos ontvang. Indien dit persoonlik oorhandig is, moet dit vermeld word in genoemde kolomme. Wanneer die koevert ingevolge artikel 91 van die Kieswet, No. 45 van 1979, oopgemaak word, moet die naam van die spesiale kieser in kolom (3), sy nommer op die kieserslys in kolom (4) en die volgnummer ingevolge artikel 91 (3) (b) toegeken in kolom (5) ingeskryf word.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

VE 3/15

TELEGRAM IN CONNECTION WITH THE REJECTION OF A SPECIAL VOTER'S VOTE

AMOUNT POST OFFICE TELEGRAPH SERVICE No.

Account No.										Class	Office of origin				Words		Date	Time	Sent
Country code		Sp. service code		Amount						Assessed	Checked	Entered	Service instructions						

TO:

—TC—MOST URGENT—
ELECTORAL PRETORIA

*To

No.

Your application to vote as special voter rejected because your name does not appear in Voters' List this division†

Show this telegram to any presiding officer for votes of special voters and apply again to vote as special voter/Period of issuing special ballot papers expired.‡

From returning officer

NOT TO BE TELEGRAPHED

Date

Returning officer's signature

Place

Telephone No.

N.B. — The Department is not liable for losses incurred through the incorrect transmission, delay or non-delivery of telegrams.

* Initials, surname and present postal address of special voter.

† Delete this reason and state real reason if necessary.

‡ Delete words which are not applicable.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

TELEGRAM IN VERBAND MET AFWYSING VAN 'N SPESIALE KIESER SE STEM

BEDRAG Nr.

POSKANTOORTELEGRAAFDIENS

Rekening Nr.										Klas	Kantoor van herkoms										Woorde	Datum	Tyd	Oorgesend
Landkode		Sp. dienskode		Bedrag						Aangeslaan	Nagesien	Ingeskryf	Diensinstruksies											

—TC—UITERS DRINGEND—
ELECTORAL PRETORIA

AAN:

*Aan No.

U aansoek om as spesiale kieser te stem afgewys omdat u naam nie op kieserslys hierdie afdeling verskyn nie†

Toon hierdie telegram aan enige voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers en doen weer aansoek as spesiale kieser te stem/Tydperk vir uitreiking spesiale stembriewe is verstreke.‡

Van kiesbeampste

MOENIE OORGESEIN WORD NIE

Datum Handtekening van kiesbeampste

Plak Telefoonnommer

L.W. —Die Departement is nie aanspreeklik vir verliese as gevolg van onjuiste oorseining, vertraging of nie-aflerwing van telegramme nie.

* Voorletters, familienaam en huidige posadres van spesiale kieser.

†Skrap die rede en meld juiste rede indien nodig.

‡Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 3/16

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

No.....: RECEIPT FOR A *COVERING ENVELOPE FOR POSTAL VOTE/SPECIAL COVERING ENVELOPE

Received from

the *covering envelope (VE 4/11)/special covering envelope (VE 3/9) in respect of the following voter:

Surname and initials

Identity number

Residential or postal address

Electoral Division of.....

Signature of presiding officer for votes of special voters/returning officer*

Date.....

Address.....

* Delete words which are not applicable.

N.B. —This receipt must be retained for a period of 12 hrs after polling day.

VE 3/16

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

No.....: KWITANSIE VIR 'N *OMSLAGKOEVERT VIR 'N POSSTEM/SPESIALE OMSLAGKOEVERT

Ontvang van

kieserskoevert *omslagkoevert (VE 4/11)/spesiale omslagkoevert (VE 3/9) ten opsigte van die volgende kieser:

Familienaam en voorletters

Identiteitsnommer

Woon- of posadres

Kiesafdeling

Handtekening van voorsittende beampte van spesiale kiesers/kies-beampste*

Datum.....

Adres.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

L.W. —Hierdie kwitansie moet vir 'n tydperk van 12 maande vanaf stembag bewaar word.

Registered post

VE 3/17

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

The Returning Officer,

Electoral Division of.....

NOTICE IN RESPECT OF THE CANCELLATION OF A SPECIAL BALLOT PAPER

Voter's No. Identity No.

Name.....

*In issuing Special Ballot Paper No. to the above-mentioned voter, I made a mistake and consequently cancelled the aforementioned ballot paper, which I forward herewith to you in terms of section 86 (3) of the Electoral Act, No. 45 of 1979.

In recording his/her vote, the above-mentioned voter spoiled Special Ballot Paper No. and I consequently cancelled the aforementioned ballot paper, which I forward herewith to you in terms of section 76 (5) of the Electoral Act, No. 45 of 1979.

Office stamp.

Presiding officer for votes of special voters

Address.....

* Delete words which are not applicable.

Aangetekende pos

VE 3/17

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Die Kiesbeampte,

Kiesafdeling

KENNISGEWING TEN OPSIGTE VAN DIE KANSELLERING VAN 'N SPESIALE STEM BRIEF

Kiesersnr. Identiteitsnr.

Naam.....

*Ek het by die uitreiking van Spesiale Stembrief Nr. aan bogenoemde kieser 'n fout begaan en het derhalwe voornoemde stembrief gekanselleer, wat ek ingevolge artikel 86 (3) van die Kieswet, No. 45 van 1979, hiermee aan u stuur.

Bogenoemde kieser het by die uitbring van sy/haar stem Spesiale Stembrief Nr. bederf en ek het derhalwe voornoemde stembrief gekanselleer, wat ek ingevolge artikel 76 (5) van die Kieswet, No. 45 van 1979, hierby aan u stuur.

Kantoorstempel.

Voorsittende beampte vir stemme van spesiale kiesers

Adres.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

V/E 4/5

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

APPLICATION FOR A POSTAL VOTE

For Returning Officer's use.

Serial number of application Date of receipt

Date of issue of ballot paper Returning Officer's initials

N.B. — This application shall be delivered by hand or forwarded by registered post to the returning officer for the electoral division, and shall be posted or delivered to ensure receipt by that officer not later than 16h00 on the tenth day before polling day.

The Returning Officer,

I, the undersigned, hereby apply to vote by post at the election on 19.....
of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates in the electoral division of.....

I believe that my name appears on the voters' list as follows:

Serial number on voters' list and identity number	Surname and forenames	Address where registered as a voter	Occupation	† Present residential address and postal address to which ballot paper must be sent
Serial No. (where available)				
Identity number				

I am entitled to vote by post because I will not at any time during the hours of polling on polling day be able to attend at the polling station in the polling district where I am registered in the above-mentioned electoral division.

DECLARATION

SECTION A. — (Must be completed by the voter himself).

I hereby declare that I am the voter mentioned above, that I know the contents of this application and that everything contained in the application is true and correct. I am aware that any person who makes a false declaration in an application for a postal vote or in the declaration contained in such application, is guilty of an offence.

.....
Signature of applicant (in his/her own handwriting)

SECTION B. — (Must be completed by the witness).

I solemnly declare that I am enrolled on a valid voters' list for an electoral division in the Republic of South Africa and that I am therefore a competent witness in accordance with the instructions for postal votes. The applicant has signed this application in my presence and declared that the above-mentioned facts are true. I have satisfied myself as to the identity of the applicant who submitted the following document to me: (Mark the applicable square) ☐ identity document, ☐ identity card, ☐ temporary identity certificate with his/her photograph thereon, ☐ South African Passport.

Date

Signature of competent witness

Details of witness:

(i) Full surname and forenames

(ii) Full residential and postal address

(iii) Identity number and date of birth

(iv) Name of political party represented by him/her

* Delete words which are not applicable.

† IF THIS ADDRESS DIFFERS FROM THE ADDRESS WHERE YOU ARE REGISTERED AS A VOTER, KINDLY COMPLETE THE STRIP AT THE BOTTOM OF THIS PAGE. N.B. THE POSTAL ADDRESS FURNISHED, SHALL NOT BE THE ADDRESS OF A POLITICAL PARTY, A REPRESENTATIVE OF A POLITICAL PARTY, A CANDIDATE, AN AGENT OF A CANDIDATE OR ANY OTHER PERSON ACTING ON BEHALF OF SUCH CANDIDATE, OR THE BUSINESS OR OTHER OFFICE ADDRESS OF SUCH REPRESENTATIVE, CANDIDATE, AGENT OR PERSON.

NOTICE OF CHANGE OF ADDRESS

Identity number

Surname

Forenames

Occupation

Permanent residential address

Resident at this address from

Postal address

For official use

.....
Signature

PROV

E/D

P/D

BL NO

Date

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
AANSOEK OM 'N POSSTEM

Vir gebruik deur die kiesbeampte.

Volgnommer van aansoek Datum van ontvangs

Datum van uitreiking van stembrief Paraaf van Kiesbeampte

L.W. — Hierdie aansoek moet oorhandig of per aangetekende pos gestuur word aan die kiesbeampte vir die kiesafdeling, en moet so geïmposeer of afgelewer word dat die beampte dit nie later as 16h00 op die tiende dag voor die stemburg ontvang.

Die Kiesbeampte,

Ek, die ondergetende, doen hierby aansoek om per pos te stem, in die verkiesing op 19..... —
van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van afgevaardigdes in die kiesafdeling

Ek glo dat my naam soos volg op die kieserslys verskyn:

Volgnommer op kieserslys en identiteitsnommer	Familiernaam en voornaam	Adres waar as kieser geregistreer	Beroep	†Huidige woonadres en posadres waar- heen stembrief ge- stuur moet word
Volgnr. (waar beskikbaar)				
Identiteitsnommer				

Ek is geregtig om per pos te stem omdat ek op stemburg nie te eniger tyd gedurende die stemure in staat sal wees om die stemburg in die stemburg waar ek in bovermelde kiesafdeling geregistreer is, te besoek nie.

VERKLARING

DEEL A. — (Moet deur die kieser self ingevul word).

Ek verklaar hiermee dat ek die kieser is wat hierbo genoem is, dat ek vertrou is met die inhoud van hierdie aansoek en dat alles wat in die aansoek vervat is, waar en korrek is. Ek weet dat enigeen wat 'n valse verklaring aflê in 'n aansoek om per pos te stem of in die verklaring in so 'n aansoek vervat, 'n misdryf begaan.

.....
Handtekening van aanseker (in sy/haar eie handskrif)

DEEL B. — (Moet deur die getuie ingevul word).

Ek verklaar plegtig dat ek ingeskryf is op die geldige kieserslys van 'n kiesafdeling in die Republiek van Suid-Afrika en dat ek derhalwe 'n bevoegde getuie is ooreenkomstig die voorskrifte vir posstemme. Die aanseker het in my teenwoordigheid hierdie aansoek onderteken en verklaar dat bovermelde feite waar is. Ek het my vergewis van die identiteit van die aanseker wat die volgende dokument aan my voorgelê het: (Merk die toepaslike blokkie) ☐ identiteitsdokument, ☐ persoonskaart, ☐ tydelike identiteitsertifikaat met sy/haar foto daarop, ☐ Suid-Afrikaanse paspoort.

Datum Handtekening van bevoegde getuie

Besonderhede van getuie:

(i) Volle van en voornaam

(ii) Volle woon- en posadres

(iii) Identiteitsnommer en geboortedatum

(iv) Naam van politieke party of kandidaat wat hy/sy verteenwoordig

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† INDIEN HIERDIE ADRES VERSKIL VAN DIE ADRES WAAR U AS KIESER GEREGETREER IS, VOLTOOI ASSEBLIEF DIE AFSKEURSTROKIE ONDERAAN DIE BLADSY. *L.W.* DIE POSADRES WAT VERSTREK WORD, MAG NIE DIE ADRES VAN 'N POLITIEKE PARTY, 'N VERTEENWOORDIGER VAN 'N POLITIEKE PARTY, 'N KANDIDAAT, 'N AGENT VAN 'N KANDIDAAT OF ENIGE ANDER PERSOON WAT NAMENS SO 'N KANDIDAAT OPTREE, OF DIE BESIGHEIDS- OF ANDER KANTOORADRES VAN SO 'N VERTEENWOORDIGER, KANDIDAAT, AGENT OF PERSOON WEES NIE.

KENNISGEWING VAN ADRESVERANDERING

Identiteitsnommer
 Van
 Voornamen
 Beroep
 Vaste woonadres
 Woonagtig by dié adres vanaf
 Posadres

Vir amptelike gebruik

Handtekening

PROV K/A SD BL NO Datum

VE 4/6

Serial No. of application for ballot paper.....

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

POSTAL VOTES: DECLARATION OF IDENTITY

I hereby declare that I am the person who applied in the prescribed manner to vote by post in the election on19.....
 of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates in the Electoral Division of

I further declare that my personal details are as follows:

- (i) Identity number
 (ii) Surname and forenames
 (iii) Present residential and postal address

Signature of voter who wishes to vote by post

DIRECTIONS FOR VOTING BY POST

The following directions for the recording of a postal vote must be complied with by the voter immediately after receiving the voter's envelope VE 4/9:

Before marking the ballot paper the voter shall ascertain that he has received the following documents:

- (i) The ballot paper;
 (ii) the voter's envelope VE 4/7; and
 (iii) the voter's envelope VE 4/11 in which he must return the ballot paper to the returning officer.

The voter completes and signs the declaration VE 4/6.

THE VOTER MAY ALLOW NO PERSON TO SEE HOW HE HAS VOTED

Immediately after having voted the voter shall place the marked ballot paper in the envelope VE 4/7 and seal the envelope. Thereafter he shall place it together with the form VE 4/6 in the bigger envelope VE 4/11 and after sealing this envelope dispatch it by registered mail (post free) to the returning officer of the electoral division concerned or cause it to be personally delivered without delay.

* Delete words which are not applicable.

VE 4/6

Volgnummer van aansoek om stembrief.....

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

POSSTEM: VERKLARING VAN IDENTITEIT

Ek verklaar hierby dat ek die persoon is wat op die voorgeskrewe wyse aansoek gedoen het om per pos te stem in die verkiesing op19.....
 van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes in die kiesafdeling.....

Ek verklaar verder dat my persoonlike besonderhede soos volg is:

- (i) Identiteitsnommer
 (ii) Familiennaam en voornamen
 (iii) Huidige woon- en posadres

Handtekening van kieser wat per pos wil stem

VOORSKRIFTE VIR STEMMING PER POS

Die volgende voorskrifte vir die uitbring van 'n posstem moet onmiddellik na ontvangs van die kieserskoevert (VE 4/9) deur die kieser nagekom word:

Voordat hy die stembrief merk, verseker die kieser dat hy die volgende dokumente ontvang het:

- (i) Die stembrief;
- (ii) die stembriefkoevert VE 4/7; en
- (iii) die kieserskoevert VE 4/11 waarin die stembrief aan die kiesbeampte teruggestuur moet word.

Die kieser voltooi en onderteken die verklaring VE 4/6.

DIE KIESER MAG NIEMAND TOELAAT OM TE SIEN HOE HY GESTEM HET NIE

Onmiddellik nadat hy gestem het, plaas hy die gemerkte stembrief in 'n stembriefkoevert VE 4/7 en plak die koevert toe. Daarna plaas hy dit, tesame met die vorm VE 4/6, in die groter koevert VE 4/11 en stuur dit, nadat hy hierdie koevert ook toegeplak het, per aangetekende pos (posvry) aan die kiesbeampte van die betrokke kiesafdeling of laat hy dit onverwyld persoonlik aflewer.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 4/7

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**POSTAL VOTE—POSSTEM**

BALLOT PAPER ENVELOPE FOR POSTAL VOTE FOR THE *HOUSE OF ASSEMBLY/ HOUSE OF REPRESENTATIVES/ HOUSE OF DELEGATES	STEMBRIEFKOEVERT VIR POSSTEM VIR DIE *VOLKSRAAD/ RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/ RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
This envelope, together with the Declaration of Identity (VE 4/6) shall be placed in envelope VE 4/11, addressed to the returning officer.	Hierdie koevert, saam met die Verklaring van Identiteit (VE 4/6) moet geplaas word in koevert VE 4/11, geadresseer aan die kiesbeampte.

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

Serial number of application
Volgnommer van aansoek

No.

VE 4/9

(ENVELOPE) REGISTERED MAIL

(KOEVERT) AANGETEKENDE POS

OFFICIAL—AMPTELIK

Penalty for private use to avoid payment of postage R100.—Gebruik van hierdie omslag om posgeld te ontduik is strafbaar met R100 boete.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**
**VOTER'S ENVELOPE CONTAINING VOTING DOCUMENTS
KIESERSKOEVERT BEVATTENDE STEMDOUMENTE**

IMPORTANT.—This envelope may be opened by the voter only and by no other person.

BELANGRIK.—Hierdie koevert mag deur niemand behalwe die kieser self oopgemaak word nie.

*

*Postal address

Posadres

* Insert name and postal address of voter as stated in form VE 4/5.

Voeg in naam en posadres van kieser, soos vermeld op vorm VE 4/5.

N.B.—(1) This envelope contains—

- (a) The ballot paper;
- (b) The declaration of identity VE 4/6;
- (c) The ballot paper envelope VE 4/7;
- (d) The envelope VE 4/11.

L.W.—(1) Hierdie koevert bevat—

- (a) Die stembrief;
- (b) Die verklaring van identiteit VE 4/6;
- (c) Die stembriefkoevert VE 4/7;
- (d) Die koevert VE 4/11.

Serial number of application/Volgnommer van aansoek

No.

- (2) Undelivered voter's envelopes shall be returned by registered mail not later than the day immediately following polling day to: Onafgelewerde kieserskoeverte moet nie later nie as die dag onmiddellik na die stemdag per aangetekende pos teruggestuur word aan:

THE RETURNING OFFICER—DIE KIESBEAMPTE,
ELECTORAL DIVISION OF
KIESAFDELING

(Address)

(Adres)

- (3) Undelivered voters' envelopes shall be opened by the returning officer who, after satisfying himself that the original contents thereof are intact, shall seal them again. Onafgelewerde kieserskoeverte moet deur die kiesbeampte oopgemaak word en hy moet homself daarvan vergewis dat die oorspronklike inhoud daarvan ongeskonde is, en daarna moet hy hulle weer verseël.

VE 4/11

VE 4/11

(Envelope) REGISTERED MAIL

OFFICIAL

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF
ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE
OF DELEGATES

(Koevert) AANGETEKENDE POS

AMPTELIK

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD
RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN
AFGEVAARDIGDESENVELOPE FOR THE RETURN OF POSTAL
VOTE DOCUMENTSKOEVERT VIR TERUGSENDING VAN
POSSTEMDODUMENTE

To the Returning Officer,

Electoral Division of

Address

Aan die Kiesbeampte,

Kiesafdeling

Adres

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

Serial number of application
Volgnummer van aansoek

No

VE 4/12

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKAELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDESPOSTAL VOTES: LIST OF COVERING ENVELOPES (VE 4/11) RECEIVED BY THE RETURNING OFFICER BY
REGISTERED MAIL OR DELIVERED TO HIM IN PERSON
POSSTEMME: LYS VAN OMSLAGKOEVERTE (VE 4/11) DEUR DIE KIESBEAMPTTE PER AANGETEKENDE
POS ONTVANG OF AAN HOM PERSOONLIK OORHANDIG

Electoral Division of/Kiesafdeling

Polling date/Datum van stemming19.....

Office of origin† Kantoor van herkoms† (1)	Registered mail number† Aangetekende posnummer† (2)	Name of voter from whom received† Naam van kieser van wie ontvang† (3)	Voter's number† Kiesers- nummer† (4)	Serial number of application† Volgnummer van aansoek† (5)

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Immediately upon receipt of envelope VE 4/11 from the voter, the office of origin and the registered postal number shall be entered in columns (1) and (2) respectively. The name of the voter must be entered in column (3), his number on the voters' list in column (4) and the serial number allocated in terms of section 52 (1) (a) of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979), in column (5).

† Onmiddellik na ontvangs van koevert VE 4/11 van die kieser moet die kantoor van herkoms en die aangetekende posnummer onderskeidelik in kolom (1) en (2) ingeskryf word. Die naam van die kieser moet in kolom (3), sy nummer op die kieserslys in kolom (4) en die volgnummer ingevolge artikel 52 (1) (a) van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979), toegeken, in kolom (5) ingeskryf word.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

To.....

REJECTION OF APPLICATION FOR A POSTAL VOTE

Electoral Division of.....

I have to inform you that your application for postal vote cannot be accepted because.....

I enclose herewith a further form to be completed in its entirety. Kindly return the completed form so as to reach me not later than ten days before the.....19....., which has been fixed as polling day for the election in the above-mentioned electoral division.

However, if this should be possible, you may apply, but not later than four days before polling day, to the nearest Magistrate's Office or to an office of the Department of Home Affairs or to any returning officer to vote as a special voter.

.....
Returning officer

Date.....

Place

Postal address

VE 4/15

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Aan.....

AFWYSING VAN AANSOEK OM 'N POSSTEM

Kiesafdeling

Ek wens u mee te deel dat u aansoek om 'n posstem nie toegestaan kan word nie omdat

Ek sluit hierby 'n nuwe vorm in om volledig ingevul te word. Geliewe die ingevulde vorm terug te stuur sodat dit my bereik nie later nie as tien dae voor19....., wat as die stemdag vir die verkiesing in bogenoemde kiesafdeling bepaal is.

Indien dit egter nie moontlik is nie, kan u, maar nie later nie as vier dae voor die stemdag, by die naaste landdroskantoor of by 'n kantoor van die Departement van Binnelandse Sake of by enige kiesbeampte aansoek doen om as 'n spesiale kieser te stem.

.....
Kiesbeampte

Datum

Plek

Posadres

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

Electoral Division of Polling date

BALLOT PAPER ACCOUNT

POSTAL VOTES (See List VE 4/12)

Number of applications received		Number of ballot papers issued	
		Number of applications rejected	
Number of ballot papers issued		Number of ballot papers returned (in ballot box)	
		Number of ballot papers returned (rejected) ...	
		Number returned as undelivered	
		Number not returned at close of poll	

TESTING OF BALLOT PAPER ACCOUNT

Number of ballot papers in ballot box		Number of ballot papers accepted at counting	
		Number of ballot papers rejected	

I hereby certify that the above is a correct statement of postal ballot papers issued, except as far as the following is concerned

† The reasons for the rejection of applications/ballot papers, with an indication of the number rejected for a particular reason, are shown below.

Date *Returning officer*

SPECIAL VOTERS (See List VE 3/14)

Number of applications received		Number of applications accepted (ballot papers in ballot box)	
		Number of applications rejected	

TESTING OF BALLOT PAPER ACCOUNT

Number of ballot papers in ballot box		Number of ballot papers accepted at counting	
		Number of ballot papers rejected	

I hereby certify that the above is a correct statement of postal ballot papers issued to special voters, except as far as the following is concerned

† The reasons for the rejection of applications/ballot papers, with an indication of the number rejected for a particular reason, are shown below.

Date *Returning officer*

†Reasons for rejection	Numbers	
	Postal votes	Special votes
Application rejected		
(a) Application not signed by voter		
(b)		
(c)		
(d)		
Ballot papers rejected		
(e) Absence of official mark/Office stamp		
(f) Voting for more than one candidate		
(g) Writing or mark by which voter can be identified		
(h) Unmarked or invalid through uncertainty		
(i)		
(j)		

* Delete words which are not applicable.

† Classify and explain reasons for rejection.

VE 4/16

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Kiesafdeling

Datum van stemming

STEMBRIEFVERSLAG

POSSTEMME (Kyk lys VE 4/12)

Getal aansoeke ontvang		Getal stembriewe uitgereik	
		Getal aansoeke verwerp	
Getal stembriewe uitgereik		Getal stembriewe terugontvang (in stembus)...	
		Getal stembriewe terug ontvang (verwerp)	
		Getal onafgelewer terugontvang	
		Getal by sluiting van stemming nie terugontvang nie	

TOETSING VAN STEMBRIEFVERSLAG

Getal stembriewe in stembus		Getal stembriewe aanvaar by telling	
		Getal stembriewe verwerp	

Ek sertifiseer hiermee dat bostaande juiste opgawes is van posstembriewe wat uitgereik is, behalwe wat die volgende betref.....

† Die redes vir die verwerping van aansoeke/stembriewe met vermelding van die getal wat om 'n besondere rede verwerp is, is hieronder aangedui.

Datum

Kiesbeampie

SPESIALE KIESERS (Kyk Lys VE 3/14)

Getal aansoeke ontvang		Getal aansoeke aanvaar (stembriewe in stembus)	
		Getal aansoeke verwerp	

TOETSING VAN STEM BRIEF VERSLAG

Getal stembriewe in stembus		Getal stembriewe aanvaar by telling	
		Getal stembriewe verwerp	

Ek sertifiseer hiermee dat bostaande juiste opgawes is van stembriewe wat aan spesiale kiesers uitgereik is, behalwe wat die volgende betref

† Die redes vir die verwerping van aansoeke/stembriewe met vermelding van die getal wat om 'n besondere rede verwerp is, is hieronder aangedui.

Datum Kiesbeampste

† Redes vir verwerping	Getalle	
	Posstemme	Spesiale stemme
Aansoek verwerp		
(a) Aansoek nie deur kieser onderteken nie		
(b)		
(c)		
(d)		
Stembriewe verwerp		
(e) Afwesigheid van amptelike merk/kantoorstempel		
(f) Stemming vir meer as een kandidaat		
(g) Skrif of merk waardeur kieser geïdentifiseer kan word		
(h) Ongemerk of weens onsekerheid ongeldig		
(i)		
(j)		

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Klassifiseer en sit redes vir verwerping uiteen.

VE 5/2

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

LIST (IN DUPLICATE) OF FORMS, STATIONERY AND EQUIPMENT (EXCEPT FURNITURE) SUPPLIED FOR THE USE BY THE PRESIDING OFFICER AT THE POLLING STATION

For the Electoral Division off

Polling date

Polling district No.

Number of voters registered in polling district

Item	Description of forms, etc.	Quantity supplied
1. Ballot boxes		
2. For above-mentioned electoral division of the House of Assembly (for use for ordinary and declaration votes):		
(a) Ballot papers (white with red fugitive ink background) Nos	to in books	
(b) Tendered ballot papers (pink with red fugitive ink background) Nos	to in books	
(N.B. — Determine quantities in relation to number of voters registered in the above-mentioned polling district.)		
3. For above-mentioned electoral division of the House of Representatives (for use for ordinary and declaration votes):		
(a) Ballot papers (white with yellow fugitive ink background) Nos	to in books	
(b) Tendered ballot papers (yellow with yellow fugitive ink background) Nos	to in books	
(N.B. — Determine quantities in relation to number of voters registered in the above-mentioned polling district.)		
4. For above-mentioned electoral division of the House of Delegates (for use for ordinary and declaration votes):		
(a) Ballot papers (white with blue fugitive ink background) Nos	to in books	
(b) Tendered ballot papers (blue with blue fugitive ink background) Nos	to in books	
(N.B. — Determine quantities in relation to number of voters registered in the above-mentioned polling district.)		
5. Voters' list and supplementary voters' list (if any)		
6. Instruments for marking ballot papers with the secret mark, stamp pads and ink		

Item	Description of forms, etc.	Quantity supplied
7.	Official seal for sealing the ballot boxes and various envelopes.....	(1 each)
8.	Election Act, Regulations and Procedure Manual.....	
9.	Declaration of Secrecy (VE 5/5).....	
10.	Affidavit to prove identity (VE 5/6).....	
11.	Notice (VE 5/7) in connection with electoral division and polling station for polling district.....	
12.	Envelope in connection with declaration votes (VE 5/9 and VE 5/11).....	
13.	List of (a) declaration votes (b) tendered votes (VE 5/12).....	
14.	Envelopes for used tendered ballot papers (VE 5/13).....	
15.	Ordinary ballot paper account (VE 5/14).....	
16.	Envelopes E3 and E10 (ordinary official envelopes).....	
17.	Adhesive labels for (i) ballot boxes (VE 5/18 and VE 5/19), (ii) marking of sealed packets or envelopes containing election documents/material (VE 5/21).....	
18.	Declaration in terms of section 101 (1A) of the Electoral Act, 1979 (name not on voters' list).....	
19.	Ballot pencils.....	
20.	Paper and pencils.....	
21.	Sealing wax, tape, brown paper, tacks and string.....	

Date.....

Place.....

Returning Officer

The Returning Officer,

Electoral Division off.....

The forms, stationery and equipment supplied for my use have been checked by me with the list on form VE 5/2 which accompanied the consignment, and have been found correct.

Date.....

Presiding officer for the polling station of polling district

Place.....

No.

* Delete words which do not apply.

† State the name of the electoral division of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates.

VE 5/2

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

**VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
LYS (IN TWEEVOUD) VAN VORMS, SKRYFBEHOEFTE EN UITRUSTING (BEHALWE MEUBELS) WAT VERSKAF IS VIR GE-
BRUIK DEUR DIE VOORSITTENDE BEAMPTTE BY DIE STEMBURO**

Vir die kiesafdeling.....

Datum van stemming.....

Stemdistriknr.....

Getal kiesers in stemdistrik geregistreer.....

Item	Beskrywing van vorms, ens.	Hoeveelheid verskaf
1.	Stembusse.....	
2.	Vir bogenoemde Volksraadkiesafdeling (vir gebruik vir gewone en verklaringstemme):	
	(a) Stembriewe (wit met rooi vluginkagtergrond) Nrs..... tot..... in..... boeke	
	(b) Aangebode stembriewe (pienk met rooi vluginkagtergrond) Nrs..... tot..... in..... boeke	
	(L.W. — Bepaal hoeveelhede in verhouding tot getal kiesers in bogenoemde stemdistrik geregistreer.)	
3.	Vir bogenoemde Raad van Verteenwoordigers kiesafdeling (vir gebruik vir gewone en verklaringstemme):	
	(a) Stembriewe (wit met geel vluginkagtergrond) Nrs..... tot..... in..... boeke	
	(b) Aangebode stembriewe (geel met geel vluginkagtergrond) Nrs..... tot..... in..... boeke	
	(L.W. — Bepaal hoeveelhede in verhouding tot getal kiesers in bogenoemde stemdistrik geregistreer.)	
4.	Vir bogenoemde Raad van Afgevaardigdes kiesafdeling (vir gebruik vir gewone en verklaringstemme):	
	(a) Stembriewe (wit met blou vluginkagtergrond) Nrs..... tot..... in..... boeke	
	(b) Aangebode stembriewe (blou met blou vluginkagtergrond) Nrs..... tot..... in..... boeke	
	(L.W. — Bepaal hoeveelhede in verhouding tot getal kiesers in bogenoemde stemdistrik geregistreer.)	
5.	Kieserslys en aanvullende kieserslys (as daar is).....	
6.	Instrumente vir die merk van stembriewe met die amptelike merk, stempelpussings en ink.....	
7.	Koperseël vir die versceël van stembusse en van die verskillende koeverte.....	

Item	Beskrywing van vorms, ens.	Hoeveelheid verskaf
8.	Kieswet, Regulasies en Prosedurehandleiding	(1 elk)
9.	Verklaring van geheimhouding (VE 5/5)	
10.	Beëdigde verklaring om identiteit te bewys (VE 5/6)	
11.	Kennisgewing (VE 5/7) i.v.m. kiesafdeling en stemburo vir stembestrik	
12.	Koeverte i.v.m. verklaringstemme (VE 5/9 en VE 5/11)	
13.	Lys van (a) verklaringstemme, (b) aangebode stemme (VE 5/12)	
14.	Koeverte vir gebruikte aangebode stembriewe (VE 5/13)	
15.	Gewone stembriefverslag (VE 5/14)	
16.	Koeverte E3 en E10 (gewone amptelike koeverte)	
17.	Gegomde etikette vir (i) stembusse (VE 5/18 en VE 5/19, (ii) merk van verseelde pakkette of koeverte bevattende verkiesingsdokumente/materiaal (VE 5/21)	
18.	Verklaring ingevolge artikel 101 (1A) van die Kieswet, 1979 (naam nie op kieserslys nie)	
19.	Stempotlode	
20.	Papier en potlode	
21.	Seëlwas, lint, bruinpapier, duimspykers, tou en gom	
Datum		
Plek	Kiesbeampte	

Die Kiesbeampte,

Kiesafdeling†

Die vorms, skryfbehoeftes en uitrusting vir my gebruik verskaf, is deur my nagesien deur hulle te vergelyk met die lys op vorm VE 5/2 wat die besending vergesel, en die opgawe is korrek bevind.

Datum

Voorsittende beampte vir die stemburo van

Plek

Stembestriknr.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Vermeld die naam van die kiesafdeling van die Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes.

VE 5/3

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

Electoral Division of

APPOINTMENT OF *PRESIDING OFFICER, POLLING OFFICER OR COUNTING OFFICER

I hereby appoint (a)..... as
(b)..... *to take the poll at
..... in polling district No.
....., on the..... day of..... 19.....

*and/or to count the votes, in connection with the election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of

Returning officer

Dated at this day of 19.....

* Delete words which are not applicable.

(a) Name of person.

(b) Insert "presiding officer" or "polling officer", etc., as the case may be.

N.B. — This letter of appointment must not be handed over before a declaration of secrecy on form VE 5/5 has been signed by the person concerned.

VE 5/3

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Kiesafdeling

AANSTELLING VAN *VOORSITTENDE BEAMPTTE, STEMOPNEMER OF TELLER

Hierby stel ek (a)..... aan as
(b)..... *vir die opname van
stemme te in stembestrik
Nr. op die dag van 19.....
*en/of om die stemme te tel, in verband met die verkiesing van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die kiesafdeling

Kiesbeampte

Gedateer te op hede die dag van 19.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

(a) Naam van persoon.

(b) Voeg in "voorsittende beampte" of "stemopnemer", ens., na gelang van die geval.

N.B. — Hierdie aanstellingsbrief moet nie oorhandig word nie alvorens 'n verklaring van geheimhouding op vorm VE 5/5 deur die betrokke persoon onderteken is.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

For the Electoral Division of

APPOINTMENT OF POLLING AGENT

I (name)
 of (address)
 do hereby appoint (full name)
 of (address)
 as polling agent to attend, on behalf of
 a candidate at the above election, at the polling station of polling district No.
 on the day of 19.....

Electoral agent or sub-agent

Date

* Delete words which are not applicable.

Notes. — (1) The persons appointed must take the oath of secrecy in terms of section 112 of the Electoral Act (Act No. 45 of 1979), before a Justice of the Peace, a Commissioner of Oaths, the returning officer or presiding officer at the polling station prior to the opening of the poll.

(2) The number of polling agents who may be appointed for each polling station is prescribed in section 123 of the Electoral Act, 1979.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Vir die kiesafdeling

AANSTELLING VAN STEMAGENT

Ek (naam)
 van (adres)
 stel hierby (volle naam)
 van (adres)
 aan as stemagent om ten behoeve van
 'n kandidaat by bogenoemde verkiesing, teenwoordig te wees by die stemburo van stemburo van stemburo No.
 op die dag van 19.....

Verkiesingsagent of hulpagent

Datum

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

Opmerkings. — (1) Die aangestelde persone moet die verklaring van geheimhouding ingevolge art. 112 van die Kieswet (Wet No. 45 van 1979) vereis, afleë in teenwoordigheid van 'n Vrederegter, 'n missaris van Ede, die kiesbeampte, of voorsittende beampte by die stemburo voordat die stemming geopen word.

(2) Die getal stemagente wat vir elke stemburo aangestel mag word, word in artikel 123 van die Kieswet, 1979, bepaal.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

STATUTORY DECLARATION OF SECRECY

[Section 112 of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979)]

I solemnly promise and declare that I will not at this election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of off
 do anything forbidden by section 117 of the Electoral Act, 1979, which I have read and fully understand.

Signature

Full names in print

Identity number

†

Date

Address

The above declaration was made and subscribed before me by the declarant this day of 19.....

Place

Signed

**Returning officer, Presiding Officer
of or Commissioner of Oaths*

§Full name (please print)

§Business address (please print)

§Official designation

§Area for which appointed

* Delete words which are not applicable.

† State the name of the Electoral Division of the House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates, as the case may be.

‡ Insert here "Returning officer", "Presiding officer", "Polling officer", "Counting officer", "Candidate", "Candidate's agent", "Sub-agent", or "Polling agent", as the case may be.

§ Must be completed by a Commissioner of Oaths in terms of Government Notice No. R. 1648 of 19/8/77.

INFRINGEMENT OF SECRECY

Section 117 of the Electoral Act, 1979

117.—(1) Every officer, candidate and agent in attendance at a polling station shall maintain, and aid in maintaining the secrecy of the voting in that station, and shall not, before the poll is closed, communicate, except for some purpose authorised by law to any person any information likely to defeat the secrecy of the voting.

(2) No person, except as in this Act provided, shall interfere with or attempt to interfere with a voter when marking his vote, or otherwise attempt to obtain in the polling station information as to the candidate for whom any voter in that station is about to vote or has voted, or communication at any time to any person any information obtained in a polling station as to the candidate for whom any voter in such station is about to vote or has voted or as to the number on the back of the ballot papers given to any voter at such station.

(3) No persons shall directly or indirectly induce any voter to display, his ballot paper, after he has marked it, in such manner as to make known to any person the name of the candidate for whom the voter has so marked his vote.

(4) No person shall place upon any ballot paper any mark or writing whereby a person who gives his vote on that ballot paper may be identified.

(5) Every person in attendance at the counting of the votes shall maintain and aid in maintaining, the secrecy of the voting, and shall not attempt to ascertain at such counting the number on the back of any ballot paper or communicate any information obtained at such counting as to the candidate for whom any vote is given in any particular ballot paper.

(6) Subject to the provisions of section 100, no person shall attempt to ascertain, or directly or indirectly aid in ascertaining for which candidate any voter has given his vote.

(7) A person who has, in the carrying out of his duties under this Act, obtained knowledge as to the candidate for whom any other person has voted shall not, except in answer to a question lawfully put to him in the course of proceedings in a competent court, disclose such knowledge.

(8) No person shall, except upon the order of a competent court or as authorised by this Act, break the seal of or open any such sealed packet as is mentioned in section 103 or 107.

(9) Any person who contravenes or fails to comply with any provision of this section shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R2 000 or to imprisonment for a period not exceeding 12 months.

VE 5/5

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGES

WETLIKE VOORGESKREWE VERKLARING VAN GEHEIMHOUDING

[Artikel 112 van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979)]

Ek beloof plegtig en verklaar dat ek by hierdie verkiesing van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die kiesafdeling†.....
niks sal doen nie wat verbode is volgens artikel 117 van die Kieswet, 1979, wat ek gelees het en volkome begryp.

Handtekening.....

Volle name in drukskrif

Identiteitsnommer

Datum

Adres

Bostaande verklaring is voor my afgeleë en onderteken op hede diedag van.....19.....
deur die verklaarder.

Plek

(Onderteken)

*Kiesbeampte, Voorsittende beampte
of Kommissaris van Ede

§ Volle naam (in drukletters).....

§ Besigheidsadres (in drukletters).....

§ Ampstitel

§ Gebied waarvoor aangestel.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Vermeld die naam van die kiesafdeling vir die Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes na gelang van die geval.

‡ Vul hier in "Kiesbeampte", "Voorsittende beampte", "Stemopnemer", "Teller", "Teller", "Kandidaat", "Kandidaatsagent", "Hulp-agent", of "Stemagent", al na die geval.

§ Moet ingevolge Gowermentskennisgewing No. R. 1648 van 19/8/77 deur 'n Kommissaris van Ede voltooi word.

SKENDING VAN GEHEIMHOUDING

Artikel 117 van die Kieswet, 1979

117. — (1) Elke beampte, kandidaat en agent wat in 'n stemburo teenwoordig is, moet die geheimhouding van die stemming in daardie buro handhaaf en help om dit te handhaaf, en mag aan niemand, voordat die stemming gesluit is, behalwe om die een of ander regtens geoorloofde rede, enige inligting meedeel wat die geheimhouding van die stemming na vermoede sou verydel nie.

(2) Behoudens die bepalings van hierdie Wet mag niemand hom met 'n kieser bemoei of poog om hom met 'n kieser te bemoei wanneer hy sy stem merk nie, of op 'n ander wyse in die stemburo trag te wete te kom vir watter kandidaat 'n kieser in daardie buro gaan stem of gestem het nie, of te eniger tyd aan enigiemand inligting meedeel nie wat in 'n stemburo ontvang is omtrent die kandidaat vir wie 'n kieser in daardie buro gaan stem of gestem het, of omtrent die nommer agterop die stembriewe wat aan 'n kieser by daardie buro gegee is.

(3) Niemand mag direk of indirek 'n kieser beweeg om sy stembrief, nadat hy dit gemerk het, op so 'n wyse te vertoon dat enigiemand die naam van die kandidaat vir wie sy stem aldus gemerk het, te wete kom nie.

(4) Niemand mag op 'n stembrief enige merk of skrif aanbring waardeur iemand wat met daardie stembrief stem, geïdentifiseer kan word nie.

(5) Elkeen wat teenwoordig is by die tel van die stemme moet die geheimhouding van die stemming handhaaf en help om dit te handhaaf en mag nie die trag om die nommer agterop 'n stembrief by die telling te wete te kom nie, of enige inligting wat hy by die telling verkry het omtrent die kandidaat op wie in 'n bepaalde stembrief 'n stem uitgebring is, aan 'n ander meedeel nie.

(6) Behoudens die bepalings van artikel 100 mag niemand trag om te wete te kom op watter kandidaat 'n kieser sy stem uitgebring het nie, of direk of indirek hulp verleen om dit te wete te kom nie.

(7) Iemand wat by die vervulling van sy pligte ingevolge hierdie Wet te wete gekom het op watter kandidaat 'n ander persoon sy stem uitgebring het, mag die kennis nie openbaar nie, behalwe in antwoord op 'n vraag wat wettiglik aan hom gestel word in die loop van 'n geding in 'n bevoegde hof.

(8) Niemand mag die seël van 'n verseëelde pakket bedoel in artikel 103 of 107 breek of so 'n pakket oopmaak nie, behalwe op bevel van 'n bevoegde hof of ingevolge magtiging by hierdie Wet.

(9) Iemand wat enigeen van die bepalings van hierdie artikel oortree of versuim om daaraan te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R2 000 of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van 12 maande.

VE 5/6

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

AFFIDAVIT TO PROVE IDENTITY OF VOTER

ENTRY IN VOTERS' LIST

Voter's No. Identity No.
(if available) (if available)

Name

Signature of applicant (or his/her representative) for ballot paper(s)

PART A

(To be completed by the person who identifies the voter)

Electoral Division of
Polling date 19.....

I,
(full name of declarant)

of
(residential address)

†Electoral Division of
who hereby produce my identity document, number

hereby declare that the person wishing to vote in the above-mentioned election is known to me and is the person whose particulars appear in the voters' list for the above-mentioned electoral division.

N.B. — Only an identity document may be accepted as proof of identity.

Declarant

Sworn to/Affirmed and signed before me by the declarant at
this day of at 19.....
Date

* †Presiding officer/Polling officer

Place

†Full name (please print)

†Business address (please print)

†Official designation

†Area for which appointed

* Delete words which are not applicable.

† Must, in terms of Government Notice No. R. 1648 of 19/8/1977, be completed.

‡ Declarant must be registered in the same electoral division as the voter.

PART B
Affidavit by voter

(This section must be completed by the voter)

Question:

Are you the person whose name appears as on the list of voters in this division?

Voter's reply

Question:

Have you already voted at this election in this or any other division?

Voter's reply

Date *Signature/thumb print/mark of voter

(This section must be completed by the presiding or polling officer)

I,, certify that—

(a) before administering the prescribed *oath/solemn declaration, I put the following question to the deponent and noted his/her reply in his/her presence:

(i) Do you know and understand the contents of the above declaration?

Reply

(ii) Have you any objection to making the prescribed *oath/declaration?

Reply

(iii) Do you regard the prescribed *oath/declaration as binding on you conscience?

Reply

(b) The deponent has acknowledged that he/she knows and understands the contents of the declaration. This declaration was duly *sworn to/solemnly affirmed before me and the deponent's *signature/thumb print/mark was appended thereon in my presence.

Date Signed
(Presiding officer/Polling officer)

Place Official stamp

* Delete words not applicable.

Remark.—If objection is made against this manner of identification, the objection must be recorded on the top part of the form and it must be kept in a separate envelope, to be handed to the returning officer.

VE 5/6

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

BEËDIGDE VERKLARING OM IDENTITEIT VAN KIESER TE BEWYS

INSKRYWING IN KIESERSLYS

Kiesersnr. Identiteitsnr.
(indien beskikbaar) (indien beskikbaar)

Naam

Handtekening van aansoeker (of sy/haar verteenwoordiger) om 'n stembrief

DEEL A

(Moet ingevul word deur die persoon wat die kieser identifiseer)

Kiesafdeling

Datum van stemming 19

Ek,
(volle naam van verklaarder)

van
(woonadres)

†Kiesafdeling

wat hierby my identiteitsdokument, nommer

voorlê, verklaar hiermee dat die persoon wat in bogenoemde verkiesing wens te stem, aan my bekend is en die persoon is ten opsigte van wie bostaande besonderhede in die kieserslys vir bogenoemde kiesafdeling verskyn.

N.B.—Slegs 'n identiteitsdokument mag as bewys van identiteit aanvaar word.

Verklaarder

Beëdig/Bevestig en geteken deur die verklaarder voor my te
op hede die dag van 19

Datum * †Voorsittende beampte/Stemopnemer

Plek

† Volle naam (in drukletters)

† Besigheidsadres (in drukletters)

† Ampstitel

† Gebied waarvoor aangestel

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Moet ingevolge Goewermementskennisgewing No. R. 1648 van 19/8/77 voltooi word.

‡ Verklaarder moet in dieselfde kiesafdeling as die kieser geregistreer wees.

DEEL B**Verklaring deur kieser**

(Hierdie gedeelte moet deur die kieser ingevul word)

Vraag:

Is u die persoon wie se naam as op die kieserslys van hierdie kiesafdeling voorkom?

Antwoord van kieser

Vraag:

Het u reeds by hierdie verkiesing in hierdie of in 'n ander afdeling gestem?

Antwoord van kieser

Datum *Handtekening/duimafdruk/merk van kieser

(Hierdie gedeelte moet deur die voorsittende beampte of stemopnemer ingevul word)

Ek,, sertifiseer dat—

(a) voordat ek die voorgeskrewe *eed/bevestiging afgeneem het, ek die volgende vrac aan die verklaarder gestel het en sy/haar antwoord in sy/haar teenwoordigheid neergeskryf het:

(i) Is u vertrouwd met die inhoud van bostaande verklaring en begryp u dit?

Antwoord

(ii) Het u beswaar teen die aflê van die voorgeskrewe *eed/bevestiging?

Antwoord

(iii) Beskou u die voorgeskrewe *eed/bevestiging as bindend vir u gewete?

Antwoord

(b) die verklaarder erken dat hy/sy vertrouwd is met die inhoud van die verklaring en dit begryp. Hierdie verklaring is voor my *beëdig/bevestig en verklaarder se *handtekening/duimafdruk/merk is in my teenwoordigheid daarop aangebring.

Datum Geteken

(Voorsittende beampte/Stemopnemer)

Plek Kantoorstempel

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

Opmerking. — Indien beswaar gemaak word teen hierdie wyse van identifisering moet die beswaar aan die bokant van die vorm aangeteken word en moet dit in 'n aparte koevert bewaar word vir oorhandiging aan die kiesbeampte.

VE 5/7

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA*ELECTORAL DIVISION OF
KIESAFDELINGELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDESNOTICE OF POLLING STATION
FOR POLLING DISTRICT
KENNISGEWING VAN STEMBURO
VIR STEMDISTRIK

Polling station of polling district no.

Stemburo van stemdistriknr.

† Voter's numbers

Kiesersnommers

* Delete words which are not applicable.

Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† If additional polling stations are established in the same polling district, state the serial numbers of the voters for whom the polling station in question has been established.

Indien bykomende stemburo's ingestel is in dieselfde stemdistrik, vermeld die volgnommers van die kiesers vir wie die betrokke stemburo ingestel is.

VE 5/9

VE 5/9

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Voting by Declaration

BALLOT PAPER ENVELOPE-
DECLARATION VOTES*HOUSE OF ASSEMBLY/
HOUSE OF REPRESENTATIVES/
HOUSE OF DELEGATES

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Stemming deur Verklaring

STEMBRIEFKOEVERT-
VERKLARINGSTEMME*VOLKSRAAD/RAAD VAN
VERTEENWOORDIGERS/RAAD
VAN AFGEVAARDIGDES

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
ENVELOPE FOR DECLARATION BALLOT PAPER ENVELOPES

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

N.B. — Only the following persons are competent to sign the declaration hereunder:

- (i) A person who is not registered in any division of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates which is wholly situated within one or two or more municipalities.
- (ii) Any presiding officer.
- (iii) A special voter who has signed a declaration on the prescribed form (included in the declaration hereunder) to the effect that *he/she has not voted as a special voter or by post at the election concerned.
- (iv) A person referred to in paragraph (v) of the proviso at paragraph (a) of the definition of "ordinary place of residence" in section 1 of the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979), who on the date of independence of an independent state (former homeland) had his home in the state.

I declare that I am the person enrolled in polling district No.
 Electoral Division off† , as:

Number on voters' list	Surname	Forenames	Residence

That wish to record my vote at the polling station of polling district No.
 at the election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates in the said electoral division being held this day, that I have not already voted at the said election in the said electoral division or in any other electoral division as special voter or otherwise.

.....
Signature of voter

Declared before me this day of 19.....

.....
Presiding officer for the polling station of polling district

No.

‡*Note.* — The declaration, if made by the presiding officer, may be made before the returning officer or a justice of the peace or a commissioner of oaths on or before polling day.

* Delete words which are not applicable.

† State the name of the electoral division.

‡ If before a Justice of the Peace, etc., the full name, business address, official designation and area for which appointed must be furnished in terms of Government Notice No. R. 1648 of August 1977.

VE 5/11

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

KOEVERT VIR VERKLARINGSTEMBRIEFKOEVERTE

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

L.W. — Slegs die volgende persone het die reg om die verklaring hieronder te onderteken:

- (i) 'n Persoon wat nie in 'n afdeling van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes geregistreer is wat geheel en al binne een munisipaliteit of binne twee of meer munisipaliteite geleë is nie.
- (ii) Enige voorsittende beampte.
- (iii) 'n Spesiale kieser wat 'n verklaring in die voorgeskrewe vorm (vervat in die verklaring hieronder) onderteken ten effekte dat *hy/sy nie as 'n spesiale kieser of per pos by die betrokke verkiesing gestem het nie.
- (iv) 'n Persoon bedoel in paragraaf (v) van die voorbehoudsbepaling by paragraaf (a) van die omskrywing van "gewone verblyfplek" in artikel 1 van die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979), wat op die datum van onafhanklikwording van 'n onafhanklike staat (voormalige tuisland) 'n vaste woonplek in daardie staat gehad het.

Ek verklaar dat ek die persoon is wat ingeskryf staan in stembuuro van kiesafdeling† , as:

Nommer op kieserslys	Familienaam	Voorname	Woonplek

Dat ek verlang om by die stemburo van stembuurnommer
 my stem uit te bring by die verkiesing van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes in gemelde kiesafdeling wat vandag gehou word, en dat ek nie reeds by genoemde verkiesing in genoemde kiesafdeling of in enige ander kiesafdeling as 'n spesiale kieser of andersins gestem het nie.

.....
Handtekening van kieser

Verklaar voor my op hede die dag van 19.....

.....
Voorsittende beampte vir die stemburo van stembuurnommer

‡*Opmerking.* — Die verklaring, wanneer deur 'n voorsittende beampte gemaak, mag op of voor die stembuurnommer van die kiesbeampte of 'n vrederegter of 'n kommissaris van ede afgelê word.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Meld die naam van die kiesafdeling.

‡ Indien voor 'n vrederegter, ens., moet ooreenkomstig Goewermentskennisgewing No. R. 1648 van 19 Augustus 1977 die volle name, besigheidsadres, ampstitel en gebied waarvoor aangestel, verstrek word.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA/REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

TENDERED BALLOT PAPER ENVELOPE

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
AANGEBODE STEM BRIEFKOEVERT

Electoral Division of

Kiesafdeling

Polling district No.

Stemdistriktnr.

Polling date

Datum van stemming

Presiding Officer/Voorsittende Beampte

* Delete words which are not applicable. Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/14

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

SECTION A

BALLOT PAPER ACCOUNT BY PRESIDING OFFICER

Polling station of polling district No. Polling date

*HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

Electoral Division of: Ordinary ballot papers

Received	Number	Accounted for	Number
No. to		(1) Total number issued (record serial numbers on reverse side)	
		(2) Number of declaration ballot papers issued, included in the total number at (1) above.	
		(3) Number of spoilt ballot papers included in the total number at (1) above	
		[(2) + (3)] =	
		(4) Total number of ballot papers placed in ballot box	
		[(1) minus (2) + (3)] =	
		(5) Unused ballot papers (record serial numbers on reverse side)	
		Total number accounted for	
		[i.e. number issued at (1) plus unused at (5)]	

TENDERED BALLOT PAPERS

Received	Number	Accounted for	Number
No. to		Used tendered ballot papers	
		(No. to	
		Unused tendered ballot papers	
		(No. to	
		Spoilt tendered ballot papers	

I hereby certify that the above is a correct statement of all ballot papers delivered to me.

Dated this day of 19.....

Presiding Officer

SECTION B

VERIFICATION OF BALLOT PAPER ACCOUNTS BY RETURNING OFFICER

I, the undersigned, as returning officer of the above-mentioned electoral division, do hereby report that I have verified the ballot paper account handed to me by every presiding officer by comparing it with the number of ballot papers counted and recorded by me, the unused and spoilt ballot papers in my possession and the list of tendered votes, and that the result of such verification is that the said accounts are correct, except for the following particulars, i.e. there are..... unused and spoilt ballot papers not accounted for; and tendered ballot papers not accounted for.

.....
Returning Officer

Place

Date 19

* Delete words which do not apply.

VE 5/14

		*House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates	
		Total	
(a) Ballot papers issued (where the serial numbers of ballot papers issued run consecutively in two or more books, the serial numbers of the individual books need not be recorded separately)	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Total		
(b) Unused ballot papers (where the serial numbers of unused ballot papers run consecutively in two or more books, the serial numbers of the individual books need not be recorded separately)	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Nos	to .....	.....
	Total		

* Delete words which do not apply.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

DEEL A

STEMBRIEFVERSLAG VAN VOORSITTENDE BEAMPTTE

Stemburo van stemdistriknr. Datum van stemming

*VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Kiesafdeling : Gewone stembriewe

Ontvang	Getal	Verantwoord	Getal
Nr.		(1) Totale getal uitgereik (dui reeksnommers op keersy aan)	
tot		(2) Getal verklaringstembriewe uitgereik wat by totaal van (1) hierbo ingesluit is.	
		(3) Getal bedorwe stembriewe wat by die totaal van (1) hierbo ingesluit is	
		[(2) + (3)] =	
		(4) Totale getal stembriewe in stembus geplaas [(1) minus (2)] + (3) =	
		(5) Ongebruikte stembriewe (dui reeksnommers op keersy aan)	
		Totale getal verantwoord	
		[d.w.s. getal uitgereik by (1) plus ongebruiktes by (5)]	

AANGEBODE STEM BRIEWE

Ontvang	Getal	Verantwoord	Getal
Nr.		Gebruikte aangebode stembriewe	
tot		(No. tot	
		Ongebruikte aangebode stembriewe	
		(No. tot	
		Bedorwe aangebode stembriewe	

Ek verklaar hiermee dat bostaande 'n juiste opgawe is van alle stembriewe aan my afgegee.

Gedateer op hede die dag van 19

Voorsittende Beampte

DEEL B

TOETSING VAN STEM BRIEFVERSLAE DEUR KIESBEAMPTTE

Ek die ondergetekende, as kiesbeampte van bogenoemde kiesafdeling, rapporteer hiermee dat ek die verslag van die stembriewe, aan my deur elke voorsittende beampte oorhandig, getoets het deur dit te vergelyk met die aantal stembriewe deur my getel en aangeteken, die ongebruikte en bedorwe stembriewe in my besit en die lys van aangebode stemme, en dat die resultaat van sodanige toetsing is dat genoemde verslae korrek is, behalwe wat die volgende besonderhede betref, t.w.: daar is ongebruikte en bedorwe stembriewe wat nie verantwoord is nie; en aangebode stembriewe wat nie verantwoord is nie.

Kiesbeampte

Plek

Datum 19

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

		*Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes	
			Totaal
(a) Stembriewe uitgereik (waar die reeksnommers van stembriewe in twee of meer boeke op mekaar volg, hoef die reeksnommers van die individuele boeke nie afsonderlik aangedui te word nie)	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
Totaal.....			.....
(b) Ongebruikte stembriewe (waar die reeksnommers van ongebruikte stembriewe in twee of meer boeke op mekaar volg, hoef die reeksnommers van die individuele boeke nie afsonderlik aangedui te word nie)	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
	Nrs	tot .....	.....
Totaal.....			.....

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/15

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

BALLOT BOX FOR POSTAL VOTE COVERING ENVELOPES (VE 4/11)
STEMBUS VIR POSSTEM OMSLAGKOEVESTE (VE 4/11)

Electoral Division of
Kiesafdeling

Polling date

Datum van stemming19.....

Returning officer/Kiesbeampste

* Delete words which are not applicable.
Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/16

(Label)
(Etiket)REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKAELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDESBALLOT BOX FOR BALLOT PAPER ENVELOPES (VE 3/7) OF SPECIAL VOTERS
STEMBUS VIR STEMBRIEFKOEVERTE (VE 3/7) VAN SPESIALE KIESERSElectoral Division of
Kiesafdeling

Polling date

Datum van stemming19.....

Returning officer/Kiesbeampie

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/17

(Label)
(Etiket)REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKAELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDESBALLOT BOX FOR BALLOT PAPER ENVELOPES (VE 4/7) POSTAL VOTES
STEMBUS VIR STEMBRIEFKOEVERTE (VE 4/7) POSSTEMMEElectoral Division of
Kiesafdeling

Polling date

Datum van stemming19.....

Returning officer/Kiesbeampie

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/18

(Label)
(Etiket)REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKAELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDESBALLOT BOX FOR DECLARATION VOTES
STEMBUS VIR VERKLARINGSTEMMEElectoral Division of
KiesafdelingPolling district No.
Stemdistrktrnr

Polling date

Datum van stemming19.....

Presiding officer
Voorsittende beampie

* Delete words which are not applicable.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIC VAN SUID-AFRIKA

**ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES**

Electoral Division of
Kiesafdeling

**BALLOT BOX FOR THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
STEMBUS VIR DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES**

Polling District No.
Stemdistrikt nr.....

Polling date

Datum van stemming

19

Presiding officer
Voorsittende beambte

* Delete words which are not applicable.
* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/21

(Label)
(Etiket)

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

**ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES**

Electoral Division of
Kiesafdeling

Polling district number*
Stemdistriktnummer* ...

19

Polling date

Datum van stemming

**LABEL FOR PACKET CONTAINING:
ETIKET VIR PAKKET BEVATTENDE:**

*Returning officer/Presiding officer/Presiding officer for
votes of special voters**
*Kiesbeambte/Voorsittende beambte/Voorsittende beambte
vir stemme van spesiale kiesers**

* Delete words which are not applicable.
* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

VE 5/22

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES
DECLARATION IN TERMS OF SECTION 101 (1A) OF THE ELECTORAL ACT, 1979 (ACT 45 OF 1979), AS AMENDED

Electoral Division of.

Polling station No.

Polling date

I,

(Full names)

Identity number

of

.....
(Residential address)

hereby declare that I am of the opinion that my name has erroneously not been included in the voters' list for the Electoral Division of.....

The grounds of my claim are as follows

I herewith lodge the following verifying documents in support of my claim

Declarant

Signed before me by the declarant on this the

day of

19.....

Date

Signed

Presiding officer/Polling officer

Place

* Delete words which are not applicable.

VE 5/22

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES
VERKLARING INGEVOLGE ARTIKEL 101 (1A) VAN DIE KIESWET, 1979 (WET 45 VAN 1979), SOOS GEWYSIG

Kiesafdeling

Stemburo Nr.....

Stemdatum.....

Ek,

(Volle naam)

Identiteitsnommer

van

(Huisadres)

verklaar hiermee dat ek van mening is dat my naam foutief nie in die kieserslys vir die kiesafdeling

ingesluit is nie.

Die gronde vir my bewering is soos volg

Ek dien die volgende dokumente hiermee in ter staving van my aanspraak

Verklaarder

Geteken voor my deur die verklaarder op hede die

dag van

19.....

Datum

Geteken

Voorsittende beampte/Stembeampte

Plek

* Haal woorde deur wat nie van toepassing is nie.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

DECLARATION OF RESULT OF POLL

I,
 the returning officer for the electoral division of
 hereby declare that I have, in accordance with the Electoral Act, 1979 (Act No. 45 of 1979), ascertained the result of the poll for the said
 electoral division, and that their have been given to—

..... votes;
 votes;
 votes;
 votes;
 votes;

AND

*(a) that I therefore declare the aforesaid (full name)
 to be this day duly elected a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral
 Division of

*(b) that as (full name)
 and have received an
 equal number of votes, and as such equality affects the result of the election, all the proceedings relating to the election in the said
 electoral division shall, as provided by the Electoral Act, be commenced afresh in precisely the same manner as if a vacancy had
 occurred.

Date
 Returning officer

Place

* Delete words which are not applicable.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

BEKENDMAKING VAN UITSLAG VAN STEMMING

Ek,
 die kiesbeampte vir die kiesafdeling
 verklaar hierby dat ek ooreenkomstig die Kieswet, 1979 (Wet No. 45 van 1979), die uitslag van die stemming vir gemelde kiesafdeling
 vasgestel het, en dat stemme soos volg uitgebring is—

..... stemme;
 stemme;
 stemme;
 stemme;
 stemme;

EN

*(a) dat ek derhalwe die voormelde (volle naam)
 op hierdie dag behoorlik verkies verklaar tot lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die
 kiesafdeling

*(b) dat aangesien (volle naam)
 en 'n gelyke getal stemme
 ontvang het en aangesien sodanige gelykheid van stemme die uitslag van die verkiesing beïnvloed, daar met al die verrigtings in
 verband met die verkiesing in vermelde kiesafdeling opnuut begin moet word, soos deur die Kieswet bepaal, op presies dieselfde
 wyse asof 'n vakature ontstaan het.

Datum
 Kiesbeampte

Plek

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

TELEGRAM TO CHIEF ELECTORAL OFFICER IN CONNECTION WITH RESULT OF POLL

AMOUNT

No.

POST OFFICE TELEGRAPH SERVICE

Account No.										Class	Office of origin										Words	Date	Time	Sent
Country code				Sp. service code		Amount						Assessed	Checked	Entered	Service instructions									

TO:

-TC-MOST URGENT-
ELECTORAL PRETORIA

No. Dated. Counting of votes completed this day and result as follows:

..... received votes

..... received votes

..... received votes

..... received votes

..... received votes †Stop.

*(a) Have therefore declared to be duly elected a member of the *House of
Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of Stop.

*(b) Even result Stop.

Ballot papers rejected Stop. Ordinary ballot papers Stop. For absent voters Stop. For special
voters Stop. Net number of names on voters' list Stop. Percentage poll Stop.

From Returning Officer

NOT TO BE TELEGRAPHED

Place Signature of returning officer

Date Telephone number

N.B. — The Department is not liable for losses incurred through incorrect transmission, delay, or non-delivery of telegrams.

* Delete words which are not applicable.

* Delete all words relating to more candidates than number nominated.

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

TELEGRAM AAN HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE IN VERBAND MET UITSLAG VAN STEMMING

BEDRAG

Nr.

POSKANTOORTELEGRAAFDIENS

Rekening Nr.										Klas	Kantoor van herkoms										Woorde	Datum	Tyd	Oorgesend
Landkode				Sp. dienskode		Bedrag						Aangeslaan	Nagesien	Ingeskryf	Diensinstruksies									

AAN:

-TC-UITERS DRINGEND-
ELECTORAL PRETORIA

No. gedateer Telling van stemme vandag geëindig en uitslag soos volg:

..... het stemme ontvang

..... het stemme ontvang

..... het stemme ontvang

..... het stemme ontvang

..... het stemme ontvang †Punt.

*(a) Het dus behoorlik verkies verklaar tot lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir kiesafdeling Punt.
 *(b) Gelykopuitslag Punt.
 Stembriewe verwerp Punt. Gewone Stembriewe Punt.
 Vir afwesige kiesers Punt. Vir spesiale kiesers Punt.
 Netto getal name op kieserslys Punt. Stempersentasie Punt.
 Van kiesbeampste

MOENIE OORGESEIN WORD NIE

Datum Handtekening van kiesbeampste

Plek Telefoonnr.

N.B. — Die Departement is nie aanspreeklik vir verliese as gevolg van onjuiste oorsëining, vertraging of nie-aflëwering van telegramme nie.

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

* Skrap alle woorde wat betrekking het op meer kandidate as die getal wat genomineer is.

VE 6/3

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

ELECTION OF A MEMBER OF THE *HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

Office of the

.....

.....19.....

RESULT OF POLL: CONFIRMATION OF TELEGRAM TO CHIEF ELECTORAL OFFICER

The Chief Electoral Officer
Private Bag X265
Pretoria
0001

I hereby confirm my telegram No. of even date, announcing the result of the poll at the election of a member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for the Electoral Division of

....., held on19....., as follows:

"No , dated , counting of votes completed this day and result as follows:

†
received votes.

†
received votes.

†
received votes.

†
received votes.

Have therefore declared
duly elected member of the *House of Assembly/House of Representatives/House of Delegates for this electoral division.

SUMMARY OF BALLOT PAPERS

	Number in ballot boxes	Number accepted	Number rejected
Ordinary			
For absent voters			
For special voters			
Total			

Net number of names on voters' list

Percentage poll % "

The ballot papers reported in my telegram mentioned above as having been rejected, were rejected by me for the following reasons, viz:

Type of votes†	Reasons for rejection					
	Absence of official mark	Voting for more than one candidate	Writing or mark by which voter could be identified	Unmarked or void due to uncertainty	Voted twice	Remarks
Special voters						
Absent voters						
Confirmed votes...						
Ordinary votes						

Returning officer

* Delete words which are not applicable.

† Insert here the full names of candidate.

‡ Classify and detail reasons for rejection in statement above (ordinary votes and votes of absent and special voters separately).

VE 6/3

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE *VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

Kantoor van die

.....19.....

UITSLAG VAN STEMMING: BEVESTIGING VAN TELEGRAM AAN HOOFVERKIESINGSBEAMPTTE

Die Hoofverkiesingsbeampte
Privaatsak X265
Pretoria
0001

Ek bevestig hiermee my telegram Nr..... van dieselfde datum, waarin die uitslag bekendgemaak is van die stemming by die verkiesing van 'n lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir die kiesafdeling, gehou op19....., soos volg:

"Nr., gedateer, telling van stemme vandag geëindig en uitslag soos volg:

†
het stemme ontvang
†
het stemme ontvang
†
het stemme ontvang
†
het stemme ontvang

Het dus behoorlik
verkiës verklaar tot lid van die *Volksraad/Raad van Verteenwoordigers/Raad van Afgevaardigdes vir hierdie kiesafdeling.

OPSOMMING VAN STEMBRIEWE

	<i>Getal in stembusse</i>	<i>Getal aanvaar</i>	<i>Getal verwerp</i>
Gewone			
Vir afwesige kiesers			
Vir spesiale kiesers			
Totaal			

Netto getal name of kierserslys

Stempersentasie %".

Die stembriewe in my telegram hierbo vermeld as verwerp, is deur my verwerp om die volgende redes, t.w.:

Soort stemme†	Redes vir verwerping					
	Afwesigheid van amptelike merk	Stemming vir meer as een kandidaat	Skrif of merk waardeur kieser geïdentifiseer kan word	Ongemerk of weens onsekerheid ongeldig	Twee keer gestem	Opmerkings
Spesiale kiesers						
Afwesige kiesers...						
Verklaringstemme						
Gewone stemme...						

.....
Kiesbeampte

* Skrap woorde wat nie van toepassing is nie.

† Skryf hier in die volle name van die kandidaat.

‡ Klassifiseer en sit die redes vir verwerping uiteen in die tabel hierbo (gewone stemme en stemme van afwesige en spesiale kiesers afsonderlik).

HOUSE OF ASSEMBLY/HOUSE OF REPRESENTATIVES/HOUSE OF DELEGATES

ELECTORAL DIVISION OF DATE OF POLL

ANALYSIS OF RESULT OF POLL

(Must accompany form VE 6/3 to Chief Electoral Officer)

Candidates and political affiliation	Postal votes	Special votes	Total (postal and special votes)	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Polling station No.	Declaration votes	Total with regard to polling stations	Total number of votes cast
(a)																
(b)																
(c)																
(d)																
(e)																
(f)																
(g)																
(h)																
A Total (accepted votes)																
Rejected ballot papers																
Spoilt declaration votes (envelopes).....																
B Total (Votes cast)																

MAJORITY: Total number of votes of candidate with LARGEST number of votes MINUS total number of votes of candidate with SECOND largest number of votes, i.e. (..... MINUS.....) =

POLLING PERCENTAGE: Total number of votes cast (TOTAL B) divided by number of voters on Voters' lists $\times 100$, i.e. $\left(\frac{\text{.....}}{\text{.....}} \right) \times 100 = \text{.....}\%$

Returning Officer

Date

VE 6/3 (1)

VOLKSRAAD/RAAD VAN VERTEENWOORDIGERS/RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

KIESAFDELING DATUM VAN STEM DAG

ONTLEDING VAN UITSLAG VAN STEMMING

(Moet vorm VE 6/3 aan Hoofverkiezingsbeampte vergesel)

Kandidate en politieke party verband	Pos- stemme	Spesiale stemme	Totaal (pos- en spesiale stemme)	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Stem- buro Nr.	Verklaring- stemme	Totaal ten opsigte van stemburo's	Totale getal stemme uit- gebring
(a)																	
(b)																	
(c)																	
(d)																	
(e)																	
(f)																	
(g)																	
(h)																	
A Totaal (aanvaarde stemme)																	
Verworpe stembriewe																	
Bedorwe verklaringstemme (koeverte)																	
B Totaal (stemme uitgebring)																	

MEERDERHEID: Stemtotaal van kandidaat met GROOTSTE getal stemme MINUS stemtotaal van kandidaat met TWEEDE grootste getal stemme, d.w.s. (..... MINUS) =

STEMPERSENTASIE: Totale getal stemme uitgebring (TOTAAL B) gedeel deur getal kiesers op kieserslyste $\times 100$, d.w.s. $\left(\frac{\text{.....}}{\text{.....}} \right) \times 100 = \text{.....} \%$

Kiesbeampte.....

Datum.....

GOVERNMENT GAZETTE INDEX: REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

The **Government Gazette Index: Republic of South Africa** provides quick and easy access to notices in the *Government Gazettes*. By means of direct subject indexing the retrieval of information on any subject is facilitated. Subjects are arranged alphabetically and subdivisions within each subject range from the general to the specific. Thus the user may either be directed to an individual notice or obtain an overview of existing legislation on a particular subject.

The Index is an especially valuable aid to the legal profession, local authorities, libraries, and commercial and industrial institutions.

It is published in three quarterly paperback issues and a hard cover annual cumulation. The subscription price is R96 p.a. (plus GST, postage and handling charges). Microfiche editions are available at the same price. A hard cover, two-volume **Cumulated Government Gazette Index (1979-1985)** is also obtainable at R150 (plus GST, postage and handling charges). Orders should be placed with:

**Publications Division
The State Library
P.O. Box 397
Pretoria, 0001**

**Contact person:
Mrs C. M. Henning
Tel. (012) 386-1661**

The State Library also produces Government Gazette Indexes for the TBVC countries. These are published annually and are available from the above address at the following prices:

Transkei:	R67,00	} (plus GST, postage and handling charges)
Bophuthatswana:	R82,00	
Venda:	R71,00	
Ciskei:	R36,00	

GOVERNMENT GAZETTE INDEX: REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Die **Government Gazette Index: Republic of South Africa** sorg vir die vinnige en maklike opsporing van kennisgewings in die *Staatskoerante*. Die ontsluiting van inligting oor enige onderwerp word vergemaklik deur middel van direkte onderwerpindeksering. Onderwerpe is alfabeties gerangskik en onderverdelings van elke onderwerp wissel van algemeen tot spesifiek. Die gebruiker word dus óf na 'n individuele kennisgewing verwys óf hy kan 'n oorsig van bestaande wetgewing oor 'n spesifieke onderwerp bekom.

Die Indeks is 'n besonder waardevolle hulpmiddel vir die regsberoep, plaaslike besture, biblioteke en kommersiële en industriële instellings.

Dit word uitgegee in drie sagteband kwartaalbande en 'n jaarlikse kumulasie in hardeband. Die subskripsieprys is R96 per jaar (plus AVB, posgeld en hanteringskoste). Microfiche-uitgawes is teen dieselfde prys beskikbaar. 'n **Cumulated Government Gazette Index (1979-1985)** bestaande uit twee volumes in hardeband, is ook beskikbaar teen R150 (plus AVB, posgeld en hanteringskoste). Bestellings moet geplaas word by:

**Publikasie-afdeling
Die Staatsbiblioteek
Posbus 397
Pretoria, 0001**

**Kontakpersoon:
Mev. C. M. Henning
Tel. (012) 386-1661**

Die Staatsbiblioteek stel ook Staatskoerantindekse saam vir die TBVC-lande. Dit word jaarliks uitgegee en is by bogenoemde adres teen die volgende pryse beskikbaar:

Transkei:	R67,00	} (plus AVB, posgeld en hanteringskoste)
Bophuthatswana:	R82,00	
Venda:	R71,00	
Ciskei:	R36,00	

Om addisionele publikasiekoste te voorkom word al die Indekse slegs in Engels gepubliseer.

IMPORTANT!!

Placing of languages: *Government Gazettes*

1. Notice is hereby given that the interchange of languages in the *Government Gazette* will be effected annually from the first issue in October.
2. For the period 1 October 1988 to 30 September 1989, English is to be placed FIRST.
3. This arrangement is in conformity with Gazettes containing Acts of Parliament etc. where the language sequence remains constant throughout the sitting of Parliament.
4. ***It is therefore expected of you, the advertiser, to see that your copy is in accordance with the above-mentioned arrangement in order to avoid unnecessary style changes and editing to correspond with the correct style.***

— o o o —

BELANGRIK!!

Plasing van tale: *Staatskoerante*

1. Hiermee word bekendgemaak dat die omruil van tale in die *Staatskoerant* jaarliks geskied met die eerste uitgawe in Oktober.
2. Vir die tydperk 1 Oktober 1988 tot 30 September 1989 word Engels EERSTE geplaas.
3. Hierdie reëling is in ooreenstemming met dié van die Parlement waarby koerante met Wette ens. die taalvolgorde deurgaans behou vir die duur van die sitting.
4. ***Dit word dus van u, as adverteerder, verwag om u kopie met bogenoemde reëling te laat strook om onnodige omskakeling en stylredigering in ooreenstemming te bring.***

Keep South Africa clean!



Hou Suid-Afrika skoon!

CONTENTS			INHOUD		
No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
GOVERNMENT NOTICE			GOEWERMENTSKENNISGEWING		
Home Affairs, Department of Government Notice			Binnelandse Sake, Departement van Goewermentskennisgewing		
R. 1603 Electoral Act (45/1979): Election regulations	1	12022	R. 1603 Kieswet (45/1979): Verkiesingsregulasies.	1	12022